

# Sources d'ions Turbo V™

pour systèmes SCIEX QTOF et ZenoTOF™

Guide de l'opérateur



---

Ce document est fourni aux clients qui ont acheté un équipement SCIEX afin de les informer sur le fonctionnement de leur équipement SCIEX. Ce document est protégé par les droits d'auteur et toute reproduction de tout ou partie de son contenu est strictement interdite, sauf autorisation écrite de SCIEX.

Le logiciel éventuellement décrit dans le présent document est fourni en vertu d'un accord de licence. Il est interdit de copier, modifier ou distribuer un logiciel sur tout support, sauf dans les cas expressément autorisés dans le contrat de licence. En outre, l'accord de licence peut interdire de décomposer un logiciel intégré, d'inverser sa conception ou de le décompiler à quelque fin que ce soit. Les garanties sont celles indiquées dans le présent document.

Certaines parties de ce document peuvent faire référence à d'autres fabricants ou à leurs produits, qui peuvent comprendre des pièces dont les noms sont des marques déposées ou fonctionnent comme des marques de commerce appartenant à leurs propriétaires respectifs. Cet usage est destiné uniquement à désigner les produits des fabricants tels que fournis par SCIEX intégrés dans ses équipements et n'induit pas implicitement le droit et/ou l'autorisation de tiers d'utiliser ces noms de produits comme des marques commerciales.

Les garanties fournies par SCIEX se limitent aux garanties expressément offertes au moment de la vente ou de la cession de la licence de ses produits. Elles sont les uniques représentations, garanties et obligations exclusives de SCIEX. SCIEX ne fournit aucune autre garantie, quelle qu'elle soit, expresse ou implicite, notamment quant à leur qualité marchande ou à leur adéquation à un usage particulier, en vertu d'un texte législatif ou de la loi, ou découlant d'une conduite habituelle ou de l'usage du commerce, toutes étant expressément exclues, et ne prend en charge aucune responsabilité ou passif éventuel, y compris des dommages directs ou indirects, concernant une quelconque utilisation effectuée par l'acheteur ou toute conséquence néfaste en découlant.

Réservé exclusivement à des fins de recherche. Ne pas utiliser dans le cadre de procédures de diagnostic.

Les marques commerciales et/ou marques déposées mentionnées dans le présent document, y compris les logos associés, appartiennent à AB Sciex Pte. Ltd, ou à leurs propriétaires respectifs, aux États-Unis et/ou dans certains autres pays.

AB SCIEX™ est utilisé sous licence.

© 2020 DH Tech. Dev. Pte. Ltd.



AB Sciex Pte. Ltd.  
Blk33, #04-06 Marsiling Industrial Estate Road 3  
Woodlands Central Industrial Estate, Singapore 739256

# Contenus

---

<b>1 Précautions et limites de fonctionnement.....</b>	<b>5</b>
Précautions et risques liés au fonctionnement.....	5
Précautions en matière de produits chimiques.....	6
Fluides sûrs pour le système.....	7
Conditions de laboratoire.....	8
Conditions environnementales sécurisées.....	8
Spécifications des performances.....	9
Utilisation de l'équipement et modification.....	9
<b>2 Présentation de la source d'ions.....</b>	<b>11</b>
Modes d'ionisation.....	11
Mode ESI.....	11
Mode APCI.....	11
Composants de la source d'ions.....	12
Sondes.....	13
Sonde double ESI.....	14
Sonde double APCI.....	14
Raccordements de gaz et branchements électriques.....	15
Circuit de détection de la source d'ions.....	15
Système d'évacuation de la source.....	16
<b>3 Installation de la source d'ions.....</b>	<b>18</b>
Préparer l'installation.....	18
Installer la sonde.....	19
Brancher la conduite de la source d'ions.....	20
Installer la source d'ions sur le spectromètre de masse.....	20
Conditions d'entrée des échantillons.....	22
Recherche de fuites éventuelles.....	22
<b>4 Optimisation de la source d'ions.....</b>	<b>23</b>
Introduction de l'échantillon.....	24
Méthode.....	24
Débit.....	24
Optimisation de la sonde.....	24
Débit et température de la source d'ions.....	25
Configurer le système.....	25
Préparer le système.....	25
Définir les conditions de démarrage.....	26
Optimiser la position de la sonde double ESI.....	26
Optimiser les paramètres source et gaz et la tension.....	28
Optimiser la température du chauffage turbo.....	28
Optimisation de la sonde APCI double.....	29
Configurer le système.....	30
Préparer le système.....	30

## Contenus

---

Définir les conditions de démarrage.....	30
Optimiser les paramètres source et gaz.....	30
Régler la position de l'aiguille de décharge corona.....	31
Optimiser la position de la Sonde double APCI.....	31
Optimiser le courant de nébulisation.....	33
Optimiser la température de la sonde APCI.....	34
Conseils d'optimisation.....	34
<b>5 Maintenance de la source d'ions.....</b>	<b>35</b>
Calendrier de maintenance recommandé.....	37
Source d'ions Utilisation de la source d'ions.....	37
Retirer la source d'ions.....	38
Nettoyer les surfaces de la source d'ions.....	39
Nettoyer la sonde.....	39
Retirer la sonde.....	40
Remplacer les doubles électrodes.....	40
Remplacer l'aiguille de décharge corona.....	41
Remplacer le tube d'échantillonnage.....	43
Stockage et manipulation.....	43
<b>6 Dépannage de la source d'ions.....</b>	<b>44</b>
<b>A Principes de fonctionnement : source d'ions.....</b>	<b>48</b>
Mode d'ionisation par électronébulisation.....	48
Mode APCI.....	49
Région d'ionisation APCI.....	52
<b>B Paramètres de la source et tensions.....</b>	<b>55</b>
Paramètres de sonde Twin ESI.....	55
Paramètres de la sonde double APCI.....	56
Description des paramètres.....	57
Position de la sonde.....	59
Composition du solvant.....	59
<b>C Glossaire des symboles.....</b>	<b>61</b>
<b>Nous contacter.....</b>	<b>66</b>
Formation destinée aux clients.....	66
Centre d'apprentissage en ligne.....	66
Assistance technique SCIEX.....	66
Cybersécurité.....	66
Documentation.....	66

# Précautions et limites de fonctionnement

# 1

---

**Remarque** : avant d'utiliser le système, lire attentivement toutes les sections du présent guide.

---

Cette section contient des informations générales relatives à la sécurité. Elle décrit également les dangers potentiels et les avertissements associés pour le système ainsi que les précautions qui doivent être prises pour minimiser les risques.

Outre cette section, consulter le [Glossaire des symboles](#) pour obtenir des informations sur les symboles et les conventions utilisés dans l'environnement du laboratoire, sur le système et dans le présent document.

## Précautions et risques liés au fonctionnement

Pour obtenir des informations sur la réglementation et la sécurité relatives au spectromètre de masse, consulter le *Guide de l'utilisateur du système*.



---

**AVERTISSEMENT !** Risque de rayonnement ionisant, risque biologique ou risque de toxicité chimique. N'utilisez pas la source d'ions que si vous avez les qualifications et la formation appropriées, et si vous connaissez les règles de confinement et d'évacuation des matériaux toxiques ou nuisibles utilisés avec la source d'ions.

---



---

**AVERTISSEMENT !** Risque de surface chaude. Laissez la source d'ions Turbo V™ refroidir pendant au moins 30 minutes avant de commencer toute procédure de maintenance. Certaines surfaces de la source d'ions et de l'interface avec le vide deviennent chaudes pendant le fonctionnement.

---



---

**AVERTISSEMENT !** Risque de perforation, risque de rayonnement ionisant, risque biologique ou risque de toxicité chimique. Cesser d'utiliser la source d'ions si la fenêtre correspondante est fissurée ou cassée et contacter un technicien de service (FSE) SCIEX. Tout matériau toxique ou nocif introduit dans l'appareil sera présent dans les émissions de la source. La pièce devrait être ventilée pour évacuer les émissions provenant de l'équipement. Éliminez les objets tranchants conformément aux procédures de sécurité établies par le laboratoire.

---



**AVERTISSEMENT !** Risque de toxicité chimique. Portez un équipement de protection individuelle comprenant une blouse de laboratoire, des gants et des lunettes de sécurité pour éviter toute exposition de la peau ou des yeux.

---



**AVERTISSEMENT !** Risque de rayonnement ionisant, risque biologique ou risque de toxicité chimique. En cas de fuite de produits chimiques, passer en revue les fiches de données de sécurité du produit pour obtenir des instructions spécifiques. S'assurer que le système est en veille avant de nettoyer un déversement près de la source d'ions. Utiliser un équipement de protection personnelle approprié et des tissus absorbants pour contenir le déversement et le mettre au rebut conformément aux réglementations locales.

---



**AVERTISSEMENT !** Risque pour l'environnement. Ne pas jeter les composants du système dans les déchetteries municipales. Suivre les réglementations locales lors de la mise au rebut des composants.

---



**AVERTISSEMENT !** Risque de choc électrique. Éviter tout contact avec les hautes tensions appliquées à la source d'ions durant le fonctionnement. Mettre le système en veille avant de régler le tube d'échantillonnage ou tout autre équipement à proximité de la source d'ions.

---

## Précautions en matière de produits chimiques

---



**AVERTISSEMENT !** Risque de rayonnement ionisant, risque biologique ou risque de toxicité chimique. Déterminer si une décontamination est nécessaire avant de procéder au nettoyage ou à l'entretien. Le client doit décontaminer le système avant de procéder au nettoyage ou à l'entretien si des matières radioactives, des agents biologiques ou des produits chimiques toxiques ont été utilisés avec le système.

---



**AVERTISSEMENT !** Risque pour l'environnement. Ne pas jeter les composants du système dans les déchetteries municipales. Suivre les réglementations locales lors de la mise au rebut des composants.

---



**AVERTISSEMENT !** Risque biologique ou risque de toxicité chimique. Raccordez correctement la conduite de vidange au spectromètre de masse et au conteneur de trop-plein de l'évacuation de la source pour éviter les fuites.

---

- Déterminez quels sont les produits chimiques qui peuvent avoir été utilisés dans le système avant les opérations de service et son entretien régulier. Consultez les *fiches de données de sécurité* pour connaître les précautions d'hygiène et de sécurité qui doivent être suivies avec les produits chimiques. Vous trouverez des informations sur le stockage dans le *certificat d'analyse*. Pour trouver une *fiche de données de sécurité* ou un *certificat d'analyse* SCIEX, accédez au site [sciex.com/tech-regulatory](https://sciex.com/tech-regulatory).
- Portez toujours l'équipement de protection individuelle attribué, y compris des gants sans poudre, des lunettes de sécurité et une blouse de laboratoire.

---

**Remarque :** Il est recommandé de porter des gants en nitrile ou en néoprène.

---

- Travaillez dans un endroit bien aéré ou doté d'une hotte aspirante.
- Évitez les sources d'étincelles lors de l'utilisation de matériaux inflammables comme l'isopropanol, le méthanol et autres solvants inflammables.
- Utilisez et éliminez les produits chimiques avec précaution. Risque potentiel de blessure corporelle si les procédures adéquates de manipulation et d'élimination des produits chimiques ne sont pas respectées.
- Évitez tout contact des produits chimiques avec la peau pendant le nettoyage et lavez-vous les mains après utilisation.
- Assurez-vous que tous les tuyaux d'évacuation sont raccordés correctement et que toutes les connexions fonctionnent comme prévu.
- Collectez tous les liquides usagés et mettez-les au rebut comme des déchets dangereux.
- Conformez-vous à toutes les réglementations locales pour le stockage, la manipulation et la mise au rebut des déchets biologiques, toxiques ou radioactifs.

## Fluides sûrs pour le système

Les liquides suivants peuvent être utilisés en toute sécurité avec le système.

---

**ATTENTION :** Risque d'endommagement du système. N'utilisez pas un autre liquide avant d'avoir reçu la confirmation de sa nature inoffensive de la part de SCIEX. Cette liste n'est pas exhaustive.

---

---

**Remarque :** utilisez uniquement des nouveaux solvants de qualité LC-MS fraîchement préparés ou supérieure pour les phases mobiles LC.

---

## Précautions et limites de fonctionnement

---

- **Solvants organiques**
  - Acétonitrile de qualité LC-MS ; jusqu'à 100 %
  - Méthanol de qualité LC-MS ; jusqu'à 100 %
  - Isopropanol de qualité LC-MS ; jusqu'à 100 %
  - Eau de qualité LC-MS ou supérieure ; jusqu'à 100 %
  - Tétrahydrofurane ; jusqu'à 100 %
  - Toluène et autres solvants aromatiques ; jusqu'à 100 %
  - Hexanes ; jusqu'à 100 %
- **Tampons**
  - Acétate d'ammonium ; moins de 1 %
  - Formiate d'ammonium ; moins de 1 %
  - Phosphate ; moins de 1 %
- **Acides et bases**
  - Acide formique ; moins de 1 %
  - Acide acétique ; moins de 1 %
  - Acide trifluoroacétique (TFA) ; moins de 1 %
  - Acide heptafluorobutyrique (HFBA) ; moins de 1 %
  - Ammoniaque/Hydroxyde d'ammonium ; moins de 1 %
  - Acide phosphorique ; moins de 1 %
  - Triméthylamine ; moins de 1 %
  - Triéthylamine ; moins de 1 %

## Conditions de laboratoire

### Conditions environnementales sécurisées

Le système est conçu pour fonctionner en toute sécurité dans ces conditions :

- À l'intérieur
- Altitude : jusqu'à 2 000 m (6 560 pieds) au-dessus du niveau de la mer
- Température ambiante : entre 5 °C (41 °F) et 40 °C (104 °F)
- Humidité relative : entre 20 % et 80 %, sans condensation.
- Variations de tension de l'alimentation secteur :  $\pm 10$  % de la tension nominale
- Surtensions temporaires : jusqu'aux niveaux de catégorie de surtension II
- Surtensions temporaires sur l'alimentation secteur



- Degré de pollution : degré de pollution 2

## Spécifications des performances

Le système est conçu pour répondre aux spécifications dans ces conditions :

- Température ambiante de 15 °C à 30 °C (59 °F à 86 °F)  
Au fil du temps, la température doit rester comprise dans une plage de 2 °C (3,6 °F), sa vitesse de fluctuation ne devant pas excéder 2 °C (3,6 °F) par heure. Les fluctuations de la température ambiante dépassant ces limites peuvent entraîner des écarts de masse dans le spectre.
- Humidité relative de 20 % à 80 %, sans condensation

## Utilisation de l'équipement et modification



---

**AVERTISSEMENT !** Risque de choc électrique. Ne pas retirer les capots. Le retrait des capots peut provoquer des blessures ou le dysfonctionnement du système. Il n'est pas nécessaire de retirer les capots pour procéder à la maintenance courante, à l'inspection ou au réglage. Contacter un technicien de service (FSE) SCIEX pour exécuter les réparations qui nécessitent de retirer les capots.

---



---

**AVERTISSEMENT !** Risque de blessure corporelle. Utiliser uniquement les pièces recommandées par SCIEX. L'utilisation de pièces non recommandées par SCIEX ou l'utilisation de pièces pour tout usage autre que celui auquel elles sont destinées peut porter atteinte à l'utilisateur ou avoir une incidence négative sur les performances du système.

---



---

**AVERTISSEMENT !** Risque lié au levage. Utilisez un appareil de levage mécanique pour soulever et déplacer le spectromètre de masse. Si le spectromètre de masse doit être déplacé manuellement, 11 personnes au moins sont nécessaires pour déplacer le système en toute sécurité. Respectez les procédures de levage sécurisé en vigueur. Nous vous recommandons d'utiliser un service de déménagement professionnel. Consultez le *Guide de planification du site* pour le poids des composants du système.

---



---

**AVERTISSEMENT !** Risque d'écrasement. Portez des chaussures de protection lorsque vous déplacez des objets lourds.

---

Utilisez le système à l'intérieur, dans un laboratoire conforme aux conditions environnementales recommandées dans le *Guide de planification du site* pour le spectromètre de masse.

## Précautions et limites de fonctionnement

---

Si le système est utilisé dans un environnement ou d'une manière non prévu(e) par le fabricant, la protection fournie par l'équipement peut être compromise.

Une modification ou une manipulation du système non autorisée peut être à l'origine de blessures ou de dommages matériels et peut annuler la garantie. Des données erronées peuvent être générées si le système fonctionne hors des conditions environnementales recommandées ou avec des modifications non autorisées. Contactez un technicien de service pour plus d'informations sur l'entretien du système.

La source d'ions Turbo V™ peut être utilisée soit pour l'ionisation par électronébuliseur (ESI), soit pour l'ionisation chimique à pression atmosphérique (APCI).

La sonde double ESI est utilisée pour un fonctionnement en mode ESI. La sonde double APCI est utilisée pour un fonctionnement en mode APCI. La sonde standard fournie avec la source d'ions est la sonde double ESI.

Les sondes doubles permettent l'introduction à la demande de la solution d'étalonnage et de l'échantillon à travers des électrodes indépendantes.

Les applications pour la source d'ions comprennent le développement d'une méthode qualitative ainsi qu'une analyse qualitative et quantitative.

## Modes d'ionisation

### Mode ESI

La technique ESI permet de générer des ions d'analytes en phase gazeuse dans un échantillon donné via l'application d'une haute tension sur l'effluent de l'échantillon par l'intermédiaire d'une aiguille. À l'aide du flux de gaz chauffé, cette technique produit des ions à charge unique et à charge multiple dans des conditions relativement douces. Elle est donc adaptée à un grand nombre de composés, notamment aux molécules de petite taille, comme les médicaments ou les pesticides, et aux molécules de grande taille, comme les peptides, les protéines et autres biopolymères. La sensibilité dépend des propriétés chimiques de l'analyte, du débit du gaz, de la température, de la tension et de la composition de la phase mobile.

La technique ESI est suffisamment douce pour être utilisée avec des composés labiles comme les peptides, les protéines et les produits pharmaceutiques thermolabiles. Elle fonctionne avec des débits compris entre 5 µl/min et 3 000 µl/min, et elle vaporise les compositions de solvants 100 % aqueuses à 100 % organiques.

Voir [Mode d'ionisation par électronébulisation](#).

### Mode APCI

Le mode APCI convient pour :

- L'ionisation de composés qui ne forment pas aisément des ions dans une solution. Il s'agit généralement de composés non polaires.
- La création de spectres APCI simples pour des expériences LC-MS/MS.
- Les analyses à haut débit d'échantillons complexes et impurs. Ces analyses sont moins sensibles aux effets de suppression d'ions.

## Présentation de la source d'ions

---

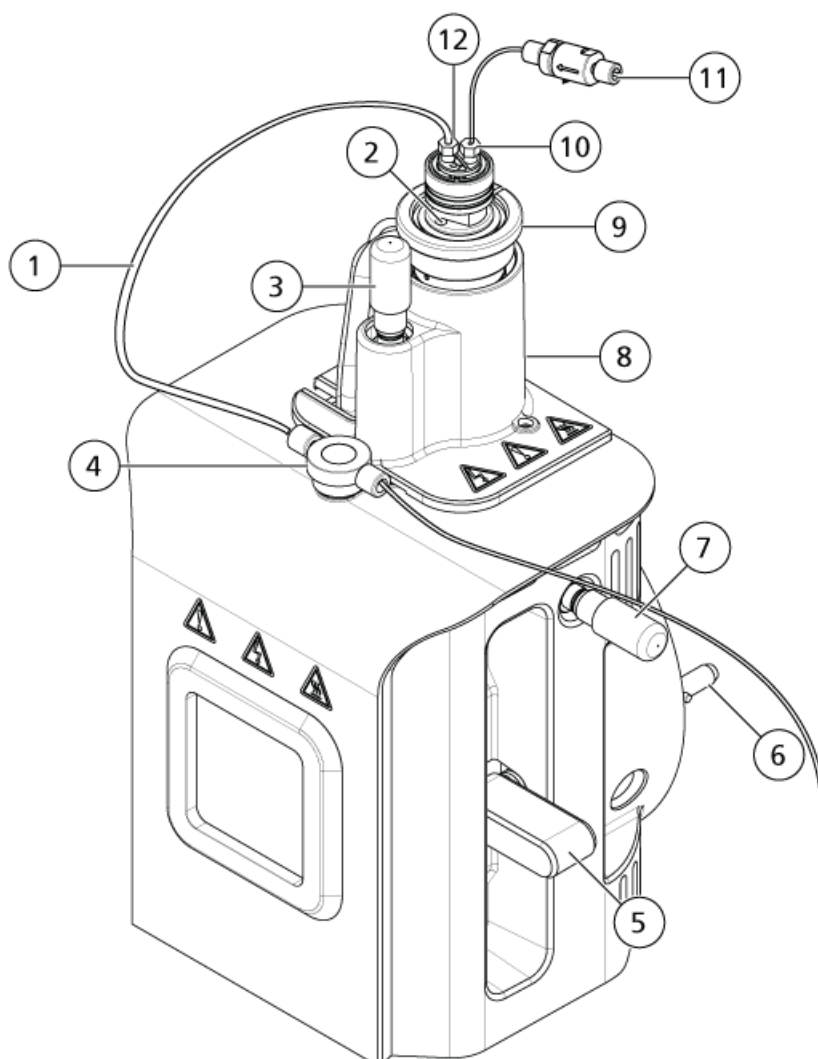
- L'introduction rapide de l'échantillon par une injection en flux avec ou sans colonne LC.

La technique APCI peut être utilisée pour les composés volatils et labiles avec une décomposition thermique minimale. La désolvatation et la vaporisation rapides des gouttelettes et de l'analyte minimisent la décomposition thermique et préservent l'identité moléculaire pour l'ionisation par l'aiguille de décharge corona. Les tampons sont facilement tolérés par la source d'ions sans contamination importante et la vaporisation instantanée de l'effluent pulvérisé permet d'utiliser jusqu'à 100 % d'eau. La sonde peut accepter l'ensemble de l'effluent sans partage à des débits compris entre 200 µl/min et 3 000 µl/min (avec une colonne à gros diamètre).

Consulter [Mode APCI](#).

## Composants de la source d'ions

Figure 2-1 Composants de la source d'ions



Numéro	Description
1	Tube d'échantillonnage
2	Vis de réglage de la position de l'aiguille de décharge corona
3	Micromètre de l'axe Y utilisé pour positionner la sonde sur l'axe vertical en vue de régler la sensibilité de la source d'ions
4	Raccord de mise à la terre
5	Un des deux loquets de la source d'ions qui la fixent au spectromètre de masse
6	Broche de guidage
7	Micromètre de l'axe X utilisé pour positionner la sonde sur l'axe horizontal en vue de régler la sensibilité de la source d'ions
8	Tour de la sonde
9	Anneau de retenue
10	Port de solution d'étalonnage (CAL) avec raccord
11	Module de débit, constitué d'une tubulure de solution d'étalonnage et d'un clapet anti-retour
12	Port d'échantillon (LC) avec raccord

## Sondes

Les sondes doubles ESI et APCI offrent une gamme de capacités pour tester des échantillons. Choisissez la sonde et la méthode les plus appropriées pour les composés dans l'échantillon.

**Tableau 2-1 Spécifications de la source d'ions**

Spécification	Sonde double ESI	Sonde APCI double
Plage de température	De la température ambiante à 750 °C en fonction du débit du liquide	De la température ambiante à 750 °C en fonction du débit du liquide
Entrée du débit de liquide	5 µl/min à 3 000 µl/min	200 µl/min à 3 000 µl/min
Gaz 1/Gaz 2	Consultez le <i>Guide d'aménagement sur site</i> pour le spectromètre de masse.	

Le logiciel pour le spectromètre de masse identifie la sonde installée et permet les contrôles utilisateur correspondants.

### Sonde double ESI

La sonde double ESI mesure 220 mm de long. Elle contient deux électrodes en acier inoxydable de 100 µm (0,004 pouce) de diamètre intérieur (d.i.) et est installée dans un emplacement central avec les deux chauffages à turbine placés à un angle de 45° de chaque côté.

Le dispositif de distribution des échantillons est raccordé au port désigné par la mention **LC** et la solution d'échantillonnage au port désigné par la mention **CAL.** Les analytes (échantillons ou solutions d'étalonnage) introduits dans la sonde double ESI sont ionisés dans la tubulure par l'application d'une haute tension (**Spray Voltage**). Les ions sont ensuite nébulisés par un souffle d'air zéro comprimé, ce qui a pour effet de créer un brouillard de gouttelettes hautement chargées. La combinaison du nébuliseur et du gaz sec chauffé sortant des chauffages Turbo est projetée à un angle de 90° sur la trajectoire des ions.

Figure 2-2 Pièces de la sonde double ESI



Élément	Description
1	Écrou d'ajustement de l'électrode (collier noir) qui permet d'ajuster l'extension des pointes de l'électrode (proéminence)
2	Anneau de retenue qui fixe la sonde à sa tour sur le boîtier de la source d'ions
3	Pointes de l'électrode à travers lesquelles la solution d'étalonnage ou l'échantillon est pulvérisé dans la zone d'entrée de l'échantillon de la source d'ions

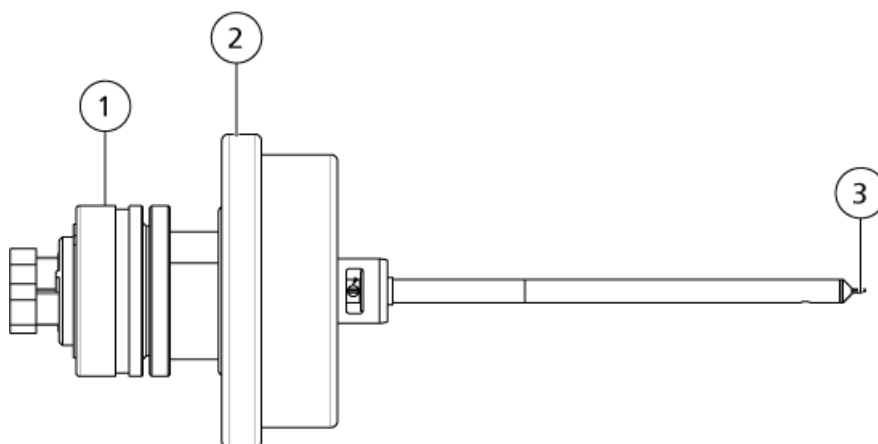
### Sonde double APCI

La sonde double APCI mesure 125 mm de long. Elle contient deux électrodes en acier inoxydable de 100 µm (0,004 pouce) de diamètre intérieur (d.i.), entourées d'un flux de gaz nébuliseur (Gaz 1).

Le dispositif de distribution des échantillons est raccordé au port désigné par la mention **LC** et la solution d'étalonnage au port désigné par la mention **CAL.** Les analytes (échantillons ou solutions d'étalonnage) sont pompés à travers le pulvérisateur où ils sont nébulisés dans un tube en céramique contenant un chauffage. Un capteur intégré au chauffage garantit que le tube en céramique est maintenu à une température appropriée. Un jet à haute vitesse de gaz nébuliseur circule autour de la pointe de l'électrode pour disperser l'échantillon en un brouillard

de fines particules. L'échantillon se déplace à travers le chauffage de vaporisation en céramique vers la région de réaction de la source d'ions, puis dépasse l'aiguille de décharge par effet corona où les molécules de l'échantillon sont ionisées quand elles traversent le boîtier de la source d'ions.

Figure 2-3 Pièces de la sonde double APCI



Élément	Description
1	Écrou d'ajustement de l'électrode (collier noir) qui permet d'ajuster l'extension des pointes de l'électrode (proéminence)
2	Anneau de retenue qui fixe la sonde à sa tour sur le boîtier de la source d'ions
3	Pointes de l'électrode à travers lesquelles la solution d'étalonnage ou l'échantillon est pulvérisé dans la zone d'entrée de l'échantillon de la source d'ions

## Raccordements de gaz et branchements électriques

Les raccordements de gaz et les branchements électriques haute et basse tension entrent par la plaque frontale de l'interface avec le vide et sont raccordés en interne à travers le boîtier de la source d'ions. Lorsque la source d'ions est installée sur le spectromètre de masse, tous les raccordements électriques et de gaz doivent être en place.

## Circuit de détection de la source d'ions

Un circuit de détection de la source d'ions désactive l'alimentation haute tension du spectromètre de masse et le système d'évacuation de la source si :

- La source d'ions n'est pas installée ou est mal installée.
- Une sonde n'est pas installée.

- Le spectromètre de masse détecte une anomalie au niveau du gaz.
- Un chauffage turbo est défectueux.
- La source d'ions a surchauffé.

## Système d'évacuation de la source



---

**AVERTISSEMENT !** Risque de rayonnement ionisant, risque biologique ou risque de toxicité chimique. Vérifier que le système d'évacuation de la source est branché et en service afin d'éliminer en toute sécurité les vapeurs d'échantillon qui se dégagent de l'environnement du laboratoire. Les émissions provenant de l'appareil doivent être évacuées dans le système d'évacuation général du bâtiment et en aucun cas dans l'espace de travail du laboratoire. Pour connaître les exigences prescrites pour le système d'évacuation de la source, se reporter au *Guide d'aménagement sur site*.

---



---

**AVERTISSEMENT !** Risque de rayonnement ionisant, risque biologique ou risque de toxicité chimique. Ventilez le système d'évacuation de la source vers une hotte aspirante de laboratoire prévue à cet effet ou un système de ventilation externe afin d'éviter la diffusion de vapeurs dangereuses dans l'environnement du laboratoire.

---



---

**AVERTISSEMENT !** Risque de rayonnement ionisant, risque biologique ou risque de toxicité chimique. Si un système LC est utilisé avec le spectromètre de masse, et si le système d'évacuation de la source ne fonctionne pas correctement, mettre le système LC hors tension jusqu'à ce que le système d'évacuation de la source soit rétabli.

---



---

**AVERTISSEMENT !** Risque d'incendie. N'envoyez pas plus de 3 ml/min de solvant inflammable vers la source d'ions. Le dépassement du débit maximum peut entraîner une accumulation de solvant dans la source d'ions. Ne pas utiliser la source d'ions si le système d'évacuation de la source n'est pas activé et en service lorsque la source d'ions et la sonde sont correctement installées.

---

---

**Remarque :** S'assurer que toute la tubulure d'évacuation est bien connectée pour réduire le risque d'évacuation de l'équipement dans la salle.

---

Une source d'ions produit des vapeurs d'échantillon et de solvant. Ces vapeurs représentent un danger potentiel pour l'environnement du laboratoire. Le système d'évacuation de la source est conçu pour éliminer en toute sécurité et gérer correctement les vapeurs d'échantillon et de solvant. Lorsque la source d'ions est installée, le spectromètre de masse ne fonctionne que si le système d'évacuation de la source fonctionne.



Un capteur de dépression installé dans le circuit de détection d'évacuation de la source mesure le vide dans la source. Si la dépression dans la source est supérieure au point de consigne alors que la sonde est installée, le système entre un défaut d'échappement, c'est-à-dire l'état Not Ready.

Un système d'évacuation en activité élimine les résidus de la source d'ions, y compris les gaz, le solvant et la vapeur d'échantillon, par une sortie de vidange sans provoquer de bruit chimique. L'orifice de vidange est raccordé à un conteneur de trop-plein par le biais d'une chambre de vidange et d'une pompe d'évacuation de la source, et de là à un système de ventilation d'évacuation fourni par le client. Pour obtenir des informations sur les exigences en matière de ventilation pour le système d'évacuation de la source, consultez le *Guide de planification du site* du .

---

**Remarque** : Inspectez périodiquement le système d'échappement pour vous assurer que la conduite d'échappement est intacte et que l'échappement ne fuit pas dans la pièce.

---

# Installation de la source d'ions

# 3



**AVERTISSEMENT !** Risque de choc électrique. Installer la source d'ions sur le spectromètre de masse à la fin de cette procédure. Une haute tension est présente lorsque la source d'ions est installée.

**ATTENTION :** Risque d'endommagement du système. Ne pas soulever ou transporter la source d'ions d'une seule main. La source d'ions est conçue pour être soulevée ou transportée à deux mains, une de chaque côté du système.

La source d'ions est branchée à l'interface avec le vide et elle est maintenue en place par deux loquets. L'intérieur de la source d'ions est visible à travers la fenêtre en verre trempé située à l'avant de la source d'ions.

Quand la source d'ions est installée, le logiciel la reconnaît et affiche son identification.

## Matériel nécessaire

- Source d'ions
- Sonde double ESI
- (En option) Sonde double APCI
- Clé 1/4 pouce
- Tubulure PEEK rouge (orifice de 0,005 pouce)

## Préparer l'installation



**AVERTISSEMENT !** Risque de perforation. Être vigilant lors de la manipulation de l'électrode. La pointe de l'électrode est extrêmement acérée.

**Conseil !** Ne pas jeter l'emballage vide. Le garder pour stocker la source d'ions lorsqu'elle n'est pas utilisée.

- Régler l'écrou d'ajustement de l'électrode sur la sonde pour déplacer la pointe de l'électrode à l'intérieur du tube d'électrode. Se reporter à l'élément 1 dans [Figure 2-2](#) et [Figure 2-3](#).

Pour garantir une stabilité et des performances optimales, la pointe de l'électrode doit s'étendre sur 0,5 à 1,0 mm après l'extrémité de la sonde. Voir [Optimiser la position de la sonde double ESI](#) ou [Optimiser la position de la Sonde double APCI](#).

## Installer la sonde



**AVERTISSEMENT !** Risque d'électrocution. Vérifier que la source d'ions est complètement débranchée du spectromètre de masse avant de continuer.



**AVERTISSEMENT !** Risque de perforation. Être vigilant lors de la manipulation de l'électrode. La pointe de l'électrode est extrêmement acérée.

**ATTENTION :** Risque d'endommagement du système. Ne pas laisser les pointes des électrodes saillantes ou l'aiguille de décharge par effet corona toucher une partie quelconque du boîtier de la source d'ions afin d'éviter d'endommager la sonde.

**ATTENTION :** Risque d'endommagement du système. Assurez-vous la pointe de l'aiguille de décharge par effet corona est éloignée de l'orifice si la sonde ESI est utilisée.

### Procédures prérequis

- [Retirer la source d'ions](#)

La sonde n'est pas préinstallée dans la source d'ions. Retirez toujours la source d'ions du spectromètre de masse avant d'échanger les sondes.

**Remarque :** Si la sonde n'est pas correctement installée dans la source d'ions, l'alimentation haute tension du spectromètre de masse et du système d'évacuation de la source est coupée.

1. S'assurer que la pointe de l'aiguille de décharge corona est dirigée à l'opposé de l'orifice de la plaque rideau. Consulter [Régler la position de l'aiguille de décharge corona](#).
2. Insérer la sonde dans la tour. Aligner l'orifice de la sonde sur la vis de réglage de l'aiguille de décharge corona qui se trouve sur le dessus de la source d'ions. Consulter [Composants de la source d'ions](#).
3. Appuyer délicatement sur la sonde jusqu'à ce que les contacts s'engagent avec ceux de la tour.
4. Tourner l'anneau de retenue sur la sonde, appuyer dessus pour engager ses filetages dans ceux de la tour, puis le serrer complètement à la main.

## Installation de la source d'ions

---

5. Uniquement pour la sonde double APCI, vérifier que la pointe de l'aiguille de décharge corona est orientée vers l'orifice de la plaque rideau. Consulter [Régler la position de l'aiguille de décharge corona](#).

## Brancher la conduite de la source d'ions



**AVERTISSEMENT !** Risque de choc électrique. Ne pas oublier le raccord de mise à la terre. Le raccord de mise à la terre assure la mise à la terre entre le spectromètre de masse et le dispositif d'introduction de l'échantillon.

---



**AVERTISSEMENT !** Risque de rayonnement ionisant, risque biologique ou risque de toxicité chimique. S'assurer que l'écrou du tube d'échantillonnage est serré correctement avant de faire fonctionner cet équipement pour éviter les fuites.

---

Consulter [Composants de la source d'ions](#).

1. Insérer une tubulure PEEK rouge de 30 cm dans l'écrou de la tubulure d'échantillonnage.
2. Installer l'écrou de la tubulure d'échantillonnage sur le port LC situé au-dessus de la sonde, puis le serrer à la main jusqu'à ce qu'il soit bien ajusté. Utiliser une clé de 1/4" pour le serrer d'un quart de tour de plus.  
La sonde double comporte deux orifices. Veiller à utiliser l'orifice portant l'étiquette **LC**.
3. Brancher l'autre extrémité du tube au raccord de mise à la terre sur la source d'ions.
4. Raccorder la tubulure de la solution d'étalonnage au port désigné par la mention **CAL**. Serrer l'écrou hexagonal manuellement puis, à l'aide d'une clé de 1/4", le serrer d'un quart de tour de plus.

## Installer la source d'ions sur le spectromètre de masse



**AVERTISSEMENT !** Risque de choc électrique. Installer la sonde dans la source d'ions avant d'installer la source d'ions sur le spectromètre de masse.

---



**AVERTISSEMENT !** Risque de pincement. Lors de l'installation de la source d'ions, prenez garde à ne pas se pincer les doigts entre la source d'ions et l'interface avec le vide.

---

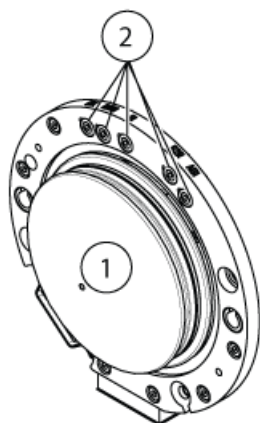
**ATTENTION : Risque d'endommagement du système. Ne pas laisser les pointes des électrodes saillantes ou l'aiguille de décharge par effet corona toucher une partie quelconque du boîtier de la source d'ions afin d'éviter d'endommager la sonde.**

**Remarque :** Si la sonde n'est pas correctement installée dans la source d'ions, l'alimentation haute tension du spectromètre de masse et du système d'évacuation de la source est coupée.

### Conditions préalables

- Assurez-vous que tous les joints toriques sont présents sur l'interface de l'enceinte sous vide.

**Figure 3-1 Joints toriques de l'interface avec le vide**



Élément	Description
1	Plaque rideau
2	Joints toriques

- Assurez-vous que les loquets de la source d'ions qui se trouvent de chaque côté de la source d'ions sont orientés dans la position 12 h. Voir [Composants de la source d'ions](#).
- Alignez la source d'ions sur l'interface de l'enceinte sous vide en veillant à ce que les broches de guidage de la source d'ions soient alignées sur les connecteurs de l'interface.
- Appuyez délicatement la source d'ions contre l'interface avec le vide, puis tournez les loquets de la source d'ions vers le bas de manière à verrouiller la source d'ions en position.  
Le spectromètre de masse reconnaît la source d'ions, puis affiche son identifiant dans SCIEX OS.
- Raccordez la conduite PEEK rouge du dispositif d'alimentation de l'échantillon à l'autre côté du raccord de mise à la terre sur la source d'ions.

### Conditions d'entrée des échantillons

- Utilisez les procédures et les pratiques analytiques appropriées pour réduire au minimum les volumes inertes. L'entrée des échantillons transfère l'échantillon liquide vers l'entrée de la source d'ions sans perte et avec un volume inerte minimal.
- Préfiltrer les échantillons de sorte que les tubes capillaires de l'échantillon en entrée ne soient pas bloqués par des particules, des précipités d'échantillons et des sels.
- S'assurer que toutes les connexions sont suffisamment ajustées pour empêcher les fuites. Ne pas serrer excessivement.

### Recherche de fuites éventuelles



---

**AVERTISSEMENT ! Risque de toxicité chimique. Portez un équipement de protection individuelle comprenant une blouse de laboratoire, des gants et des lunettes de sécurité pour éviter toute exposition de la peau ou des yeux.**

---

- Inspecter les raccords et la tubulure pour vous assurer qu'il n'existe aucune fuite.



**AVERTISSEMENT !** Risque de rayonnement ionisant, risque biologique ou risque de toxicité chimique. N'utilisez pas la source d'ions que si vous avez les qualifications et la formation appropriées, et si vous connaissez les règles de confinement et d'évacuation des matériaux toxiques ou nuisibles utilisés avec la source d'ions.



**AVERTISSEMENT !** Risque d'incendie. N'envoyez pas plus de 3 ml/min de solvant inflammable vers la source d'ions. Le dépassement du débit maximum peut entraîner une accumulation de solvant dans la source d'ions. Ne pas utiliser la source d'ions si le système d'évacuation de la source n'est pas activé et en service lorsque la source d'ions et la sonde sont correctement installées.



**AVERTISSEMENT !** Risque de perforation, risque de rayonnement ionisant, risque biologique ou risque de toxicité chimique. Cesser d'utiliser la source d'ions si la fenêtre correspondante est fissurée ou cassée et contacter un technicien de service (FSE) SCIEX. Tout matériau toxique ou nocif introduit dans l'appareil sera présent dans les émissions de la source. La pièce devrait être ventilée pour évacuer les émissions provenant de l'équipement. Éliminez les objets tranchants conformément aux procédures de sécurité établies par le laboratoire.

Optimiser la source d'ions chaque fois que l'analyte, son débit ou la composition de la phase mobile change.

Lors de l'optimisation des paramètres dépendant de la source d'ions, il faut introduire l'échantillon à un débit utilisé pendant l'analyse de l'échantillon avec soit l'analyse par injection en flux continu (FIA), soit le raccord en T pour perfusion comme méthode d'introduction de l'échantillon. Avant d'optimiser les paramètres dépendant de la source d'ions, il faut optimiser la position de la source d'ions.

Plusieurs paramètres influent sur les performances de la source. Optimiser les performances tout en injectant un composé connu et en surveillant le signal de l'ion reconnu. Régler le micromètre et les paramètres du gaz et de la tension pour optimiser le rapport signal/bruit et la stabilité du signal.

Consulter [Optimisation de la sonde](#) ou [Optimisation de la sonde APCI double](#).

## Introduction de l'échantillon

### Méthode

Le flux d'échantillon liquide est acheminé vers la source d'ions par une pompe LC. L'échantillon peut être injecté directement dans la phase mobile par une analyse par injection en flux continu (FIA) ou par un dispositif de perfusion en T via une pompe à seringue (non fournie) ou une colonne de séparation avec un injecteur en boucle ou un auto-échantillonneur.

### Débit

Les débits d'échantillon sont déterminés par la pompe à seringue ou le système LC. La sonde ESI double est utilisée pour des débits d'échantillon compris entre 5 et 3 000 µl/min. La sonde double APCI est utilisée pour des débits d'échantillon compris entre 200 et 3 000 µl/min.

## Optimisation de la sonde



---

**AVERTISSEMENT !** Risque de rayonnement ionisant, risque biologique ou risque de toxicité chimique. Vérifier que le système d'évacuation de la source est branché et en service, et que le laboratoire dispose d'une bonne ventilation générale. Une ventilation adéquate dans le laboratoire est indispensable pour un contrôle des émissions de solvants et d'échantillons et pour l'utilisation du système en toute sécurité.

---



---

**AVERTISSEMENT !** Risque d'incendie. N'envoyez pas plus de 3 ml/min de solvant inflammable vers la source d'ions. Le dépassement du débit maximum peut entraîner une accumulation de solvant dans la source d'ions. Ne pas utiliser la source d'ions si le système d'évacuation de la source n'est pas activé et en service lorsque la source d'ions et la sonde sont correctement installées.

---



---

**AVERTISSEMENT !** Risque de rayonnement ionisant, risque biologique ou risque de toxicité chimique. S'assurer que l'électrode dépasse au-delà de la pointe de la sonde pour éviter que des vapeurs dangereuses s'échappent de la source. L'électrode ne doit pas être encastrée dans la sonde.

---

---

**ATTENTION :** Risque d'endommagement du système. Si le système LC raccordé au spectromètre de masse n'est pas contrôlé par le logiciel, ne laissez pas le spectromètre de masse sans surveillance pendant son fonctionnement. Le flux liquide provenant du système LC peut déborder dans la source d'ions lorsque le spectromètre de masse passe à l'état de veille.

---



---

**Remarque :** Pour maintenir le système propre et garantir un fonctionnement optimal, réglez la position de la sonde lors de la modification du débit.

---

**Conseil !** Il est plus facile d'optimiser le signal et le rapport signal-bruit avec une analyse par injection en flux continu qu'avec des injections sur colonne.

---

**Remarque :** Si la tension est trop élevée, une décharge corona peut se produire. Elle sera visible sous la forme d'une lumière bleue à l'extrémité de la sonde. Une décharge par effet corona entraîne une diminution de la sensibilité et de la stabilité du signal.

---

## Débit et température de la source d'ions

Le débit d'introduction de l'échantillon et la composition des solvants de l'échantillon ont une incidence sur la température optimale de la sonde double ESI. Un débit ou un contenu aqueux supérieur nécessite une température optimale supérieure.

La sonde double ESI est souvent utilisée avec des flux d'échantillons de 5 µl/min à 3 000 µl/min. La chaleur est utilisée pour augmenter la vitesse d'évaporation, ce qui améliore l'efficacité de l'ionisation et augmente la sensibilité. Les débits de solvant hautement organique extrêmement faibles n'exigent généralement pas des températures accrues. Consulter [Paramètres de la source et tensions](#).

## Configurer le système

1. Configurer la pompe LC de sorte qu'elle distribue la phase mobile au débit requis. Consulter [Paramètres de la source et tensions](#).
2. Raccorder la jonction de mise à la terre de la source d'ions à une pompe LC par le biais d'un injecteur équipé d'une boucle de ou à un auto-échantillonneur.
3. En cas d'utilisation d'un auto-échantillonneur, configurer alors ce dernier pour l'exécution d'injections multiples.

## Préparer le système

1. Ouvrez SCIEX OS.
2. Ouvrez une méthode précédemment optimisée ou créez une méthode basée sur les composés.
3. Si la source d'ions a eu le temps de refroidir, procédez comme suit.
  - a. Définissez le paramètre **Temperature** sur **450**.
  - b. Laissez la source d'ions chauffer pendant 30 minutes.

Les 30 minutes de préchauffage empêchent la condensation des vapeurs de solvant dans la sonde froide.

## Optimisation de la source d'ions

---

4. Lancez la circulation du solvant et l'injection de l'échantillon.

### Définir les conditions de démarrage

1. Saisissez une valeur de départ pour **Ion Source Gas 1**.  
Pour les pompes LC, utilisez une valeur comprise entre 40 et 60 pour Gaz 1.
2. Saisissez une valeur de départ pour **Ion Source Gas 2**.  
Pour les pompes LC, utilisez une valeur comprise entre 30 et 50 pour Gaz 2.

---

**Remarque** : Le gaz 2 est utilisé avec les débits élevés typiques avec un système LC et conjointement avec l'augmentation de la température.

---

3. Saisissez la valeur appropriée dans le champ **Spray Voltage**.
  - Mode positif : **5500**
  - Mode négatif : **-4500**
4. Entrez **25** dans le champ **Curtain Gas**.
5. Lancez l'acquisition.

### Optimiser la position de la sonde double ESI



---

**AVERTISSEMENT !** Risque de rayonnement ionisant, risque biologique ou risque de toxicité chimique. S'assurer que l'électrode dépasse au-delà de la pointe de la sonde pour éviter que des vapeurs dangereuses s'échappent de la source. L'électrode ne doit pas être encastrée dans la sonde.

---



---

**AVERTISSEMENT !** Risque de perforation. Être vigilant lors de la manipulation de l'électrode. La pointe de l'électrode est extrêmement acérée.

---

Après l'optimisation de la sonde, il convient d'effectuer quelques réglages mineurs. Si la sonde est retirée ou si l'analyte, le débit ou la composition des solvants changent, répéter alors la procédure d'optimisation.

Consulter [Composants de la source d'ions](#).

1. Regarder à travers la fenêtre de la source d'ions pour visualiser la position de la sonde.
2. Utiliser les réglages du micromètre sur les axes horizontal et vertical précédents ou les régler sur **5** comme position de départ.
3. Utiliser le micromètre de l'axe horizontal pour régler la position de la sonde par petits incréments afin d'obtenir le meilleur signal ou rapport signal/bruit possible.  
La sonde peut être optimisée légèrement de l'un ou l'autre côté de l'orifice.

---

**Conseil !** Ajustez le réglage du micromètre pour diriger le jet liquide de la sonde ESI double dans la direction opposée à l'ouverture afin d'éviter la contamination de cette dernière ; d'empêcher de percer le flux de gaz pour l'interface Curtain Gas™, ce qui peut créer un signal instable ; et d'empêcher tout court-circuit dû à la présence du liquide.

---

4. Utiliser le micromètre de l'axe vertical pour régler la position de la sonde par petits incréments afin d'obtenir le meilleur signal ou rapport signal/bruit possible.

---

**Remarque :** La position verticale de la sonde dépend du débit. Lorsque le débit est plus faible, la sonde doit être plus près de l'orifice. Lorsque le débit est plus élevé, la sonde doit être placée plus loin de l'orifice.

---

5. Régler l'écrou d'ajustement de l'électrode noire sur la sonde pour déplacer le tube de l'électrode à l'intérieur ou à l'extérieur de la sonde (pour ajuster la prééminence).

---

**Remarque :** Vérifiez que les deux électrodes ressortent de la sonde.

---

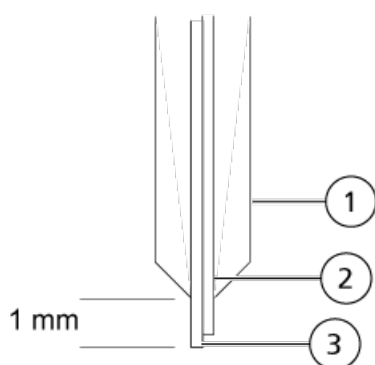
---

**Conseil !** Si le jet est trop proche de l'ouverture, il va interférer avec le flux de gaz de l'interface Curtain Gas™ et provoquer une contamination de l'interface avec le vide. Pour éviter toute contamination, relevez la sonde à l'aide du micromètre vertical.

---

Le réglage optimal pour la pointe de l'électrode dépend du composé. La distance sur laquelle ressort la pointe de l'électrode affecte la forme du cône de nébulisation qui, à son tour, a une incidence sur la sensibilité du spectromètre de masse.

**Figure 4-1 Réglage de l'extension de la pointe de l'électrode**



Numéro	Description
1	Sonde double
2	Électrode de calibrage
3	Électrode d'échantillon

## Optimiser les paramètres source et gaz et la tension

Optimisez le gaz 1 de la source d'ions (gaz nébuliseur) de façon à obtenir la meilleure stabilité et la meilleure sensibilité du signal. Le gaz 2 de la source d'ions (gaz chauffant) aide à l'évaporation des solvants, ce qui contribue à renforcer l'ionisation de l'échantillon.

Une température trop élevée peut provoquer la vaporisation du solvant à la pointe de la sonde double ESI, surtout si la sonde dépasse trop, ce qui provoque une instabilité du signal et un bruit de fond chimique élevé. De même, un débit de gaz chauffant important peut produire un signal bruiteux ou instable.

Utilisez la tension de pulvérisation la plus basse possible sans perte de signal. Concentrez-vous sur le rapport signal/bruit, et pas seulement sur le signal. Si la tension de pulvérisation est trop élevée, une décharge par effet corona peut se produire. La décharge est visible sous la forme d'une brillance bleue à l'extrémité de la sonde double ESI. Il en résultera une dégradation de la sensibilité et de la stabilité du signal ionique.

1. Réglez les paramètres gaz 1 de la source d'ions et gaz 2 de la source d'ions par incréments de 5 pour obtenir le meilleur signal ou rapport signal/bruit.
2. Augmentez le débit du gaz de l'interface Curtain Gas™ jusqu'à ce que le signal commence à diminuer.

---

**Remarque :** Pour éviter toute contamination, utiliser la valeur la plus élevée possible pour le débit de gaz pour l'interface Curtain Gas™ qui ne diminue pas la sensibilité. Ne pas régler le débit sur une valeur inférieure à 25. Ceci permet d'éviter la pénétration du flux de gaz pour l'interface Curtain Gas™, ce qui peut produire un signal bruiteux, d'empêcher la contamination de l'orifice et d'augmenter le rapport signal-bruit global.

---

3. Réglez la valeur **Spray Voltage** par incréments de 500 V pour optimiser le rapport signal/bruit.

## Optimiser la température du chauffage turbo

La température optimale du chauffage est dépendante des composés, du débit et de la composition de la phase mobile. Plus le débit et la composition aqueuse sont élevés, plus la température est optimisée.

Lors de l'optimisation de la température de la source, assurez-vous que la source d'ions s'équilibre au nouveau réglage de la température.

- Ajuster la valeur **Temperature** par incréments de 50 °C à 100 °C de manière à obtenir le meilleur signal ou rapport signal/bruit possible.

## Optimisation de la sonde APCI double



---

**AVERTISSEMENT !** Risque de rayonnement ionisant, risque biologique ou risque de toxicité chimique. Vérifier que le système d'évacuation de la source est branché et en service, et que le laboratoire dispose d'une bonne ventilation générale. Une ventilation adéquate dans le laboratoire est indispensable pour un contrôle des émissions de solvants et d'échantillons et pour l'utilisation du système en toute sécurité.

---



---

**AVERTISSEMENT !** Risque d'incendie. N'envoyez pas plus de 3 ml/min de solvant inflammable vers la source d'ions. Le dépassement du débit maximum peut entraîner une accumulation de solvant dans la source d'ions. Ne pas utiliser la source d'ions si le système d'évacuation de la source n'est pas activé et en service lorsque la source d'ions et la sonde sont correctement installées.

---



---

**AVERTISSEMENT !** Risque de rayonnement ionisant, risque biologique ou risque de toxicité chimique. S'assurer que l'électrode dépasse au-delà de la pointe de la sonde pour éviter que des vapeurs dangereuses s'échappent de la source. L'électrode ne doit pas être encastrée dans la sonde.

---

---

**ATTENTION :** Risque d'endommagement du système. Si le système LC raccordé au spectromètre de masse n'est pas contrôlé par le logiciel, ne laissez pas le spectromètre de masse sans surveillance pendant son fonctionnement. Le flux liquide provenant du système LC peut déborder dans la source d'ions lorsque le spectromètre de masse passe à l'état de veille.

---

---

**Remarque :** Le débit minimum pris en charge par la sonde APCI est de 200 µl/min. Consulter [Paramètres de la sonde double APCI](#) pour une liste complète des paramètres de la sonde APCI.

---

---

**Conseil !** Il est plus facile d'optimiser le signal et le rapport signal-bruit avec une analyse par injection en flux continu qu'avec des injections sur colonne.

---

---

**Remarque :** Lors de l'utilisation de la sonde APCI, assurez-vous que l'aiguille de décharge par effet corona est orientée vers l'orifice.

---

### Configurer le système

1. Configurer la pompe LC de sorte qu'elle distribue la phase mobile au débit requis. Consulter [Paramètres de la source et tensions](#).
2. Raccorder la jonction de mise à la terre de la source d'ions à une pompe LC par le biais d'un injecteur équipé d'une boucle de ou à un auto-échantillonneur.
3. En cas d'utilisation d'un auto-échantillonneur, configurer alors ce dernier pour l'exécution d'injections multiples.

### Préparer le système

1. Ouvrez SCIEX OS.
2. Ouvrez une méthode précédemment optimisée ou créez une méthode basée sur les composés.
3. Si la source d'ions a eu le temps de refroidir, procédez comme suit.
  - a. Définissez le paramètre **Temperature** sur **450**.
  - b. Laissez la source d'ions chauffer pendant 30 minutes.

Les 30 minutes de préchauffage empêchent la condensation des vapeurs de solvant dans la sonde froide.
4. Lancez la circulation du solvant et l'injection de l'échantillon.

### Définir les conditions de démarrage

1. Entrez **30** dans le champ **Ion Source Gas 1**.
2. Entrez **1** dans le champ **Nebulizer Current**.
3. Lancez l'acquisition.

### Optimiser les paramètres source et gaz

1. Régler le gaz 1 de la source d'ions par incréments de cinq pour obtenir le meilleur signal ou le meilleur rapport signal/bruit.
2. Augmenter le débit du gaz de l'interface Curtain Gas<sup>TM</sup> jusqu'à ce que le signal commence à diminuer.

---

**Remarque :** Pour éviter toute contamination, utiliser la valeur la plus élevée possible pour le débit de gaz pour l'interface Curtain Gas<sup>TM</sup> qui ne diminue pas la sensibilité. Ne pas régler le débit sur une valeur inférieure à 25. Ceci permet d'éviter la pénétration du flux de gaz pour l'interface Curtain Gas<sup>TM</sup>, ce qui peut produire un signal bruyant, d'empêcher la contamination de l'orifice et d'augmenter le rapport signal-bruit global.

---

## Régler la position de l'aiguille de décharge corona



**AVERTISSEMENT !** Risque d'électrocution. Suivez cette procédure pour éviter tout contact avec les hautes tensions appliquées à l'aiguille de décharge corona, à la plaque rideau et aux chauffages Turbo.

### Matériel nécessaire

- Tournevis plat isolé

Lors de l'utilisation de la sonde APCI double, s'assurer que l'aiguille de décharge corona est orientée vers l'orifice. Lors de l'utilisation de la sonde ESI double, s'assurer que l'aiguille de décharge corona est éloignée de l'orifice.

1. Utiliser un tournevis plat isolé pour tourner la vis de réglage de l'aiguille de décharge par effet corona sur le haut de l'aiguille.
2. Regarder à travers la fenêtre en verre pour s'assurer que l'aiguille est alignée sur la pointe en face de l'orifice.

## Optimiser la position de la Sonde double APCI



**AVERTISSEMENT !** Risque de rayonnement ionisant, risque biologique ou risque de toxicité chimique. S'assurer que l'électrode dépasse au-delà de la pointe de la sonde pour éviter que des vapeurs dangereuses s'échappent de la source. L'électrode ne doit pas être encastrée dans la sonde.

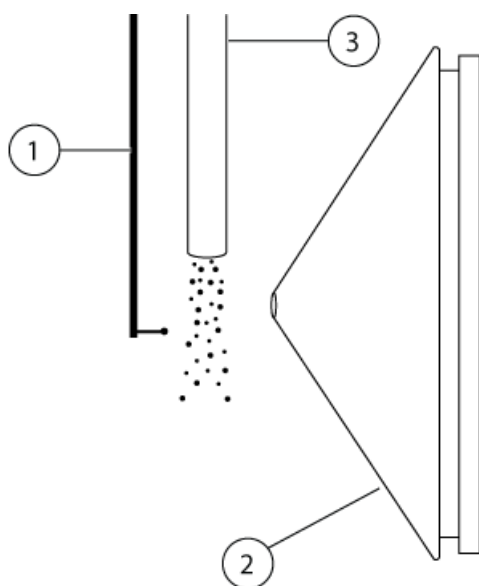


**AVERTISSEMENT !** Risque de perforation. Être vigilant lors de la manipulation de l'électrode. La pointe de l'électrode est extrêmement acérée.

S'assurer que l'orifice de la plaque rideau reste exempt à tout moment de solvant ou de gouttelettes de solvant.

La position de la buse du nébuliseur affecte la sensibilité et la stabilité du signal. Ne régler la position de la sonde que par petits incréments. Lorsque le débit est faible, placer la sonde plus près de l'orifice. Pour les débits élevés, éloigner la sonde de l'orifice. Après l'optimisation de la sonde, il convient d'effectuer quelques réglages mineurs. Si la sonde est retirée ou si l'analyte, le débit ou la composition du solvant changent, répéter alors la procédure d'optimisation.

Figure 4-2 Position de la buse du nébuliseur



Numéro	Description
1	Aiguille de décharge par effet corona
2	Plaque rideau
3	Sonde double APCI

1. Utiliser les réglages du micromètre sur les axes horizontal et vertical précédents ou les régler sur 5 comme position de départ.

---

**Remarque :** Pour éviter la dégradation des performances du spectromètre de masse, ne pas pulvériser directement dans l'ouverture.

---

2. Surveiller le signal ou le rapport signal/bruit des analytes dans le logiciel SCIEX OS.
3. Utilisez le micromètre de l'axe horizontal pour régler la sonde par petits incréments afin d'obtenir le meilleur signal ou rapport signal/bruit possible.
4. Utilisez le micromètre de l'axe vertical pour régler la sonde par petits incréments afin d'obtenir le meilleur signal ou rapport signal/bruit possible.
5. Régler l'écrou d'ajustement de l'électrode noire sur la sonde pour déplacer le tube de l'électrode à l'intérieur ou à l'extérieur de la sonde (pour ajuster la proéminence).

---

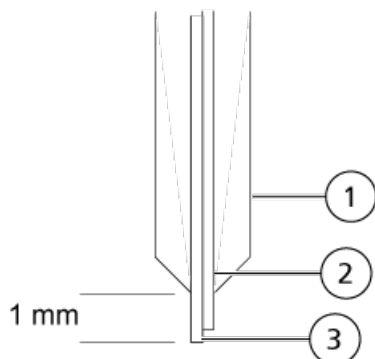
**Remarque :** La pointe de l'électrode doit ressortir sur 0,5 mm à 1,0 mm depuis l'extrémité de la sonde.

---



Le réglage optimal pour la pointe de l'électrode dépend du composé. La distance sur laquelle ressort la pointe de l'électrode affecte la forme du cône de nébulisation qui, à son tour, a une incidence sur la sensibilité du spectromètre de masse.

Figure 4-3 Réglage de l'extension de la pointe de l'électrode



Numéro	Description
1	Sonde double
2	Électrode d'étalonnage
3	Électrode d'échantillon

## Optimiser le courant de nébulisation

La source d'ions est contrôlée par le courant et non par la tension. Sélectionner le courant approprié pour la méthode d'acquisition, quelle que soit la position choisie de la source d'ions.

- Commencer avec une valeur du courant de nébulisation égale à 3 puis augmenter ou diminuer cette valeur de manière à obtenir le meilleur signal ou le meilleur rapport signal/bruit.

Le courant de nébulisation appliqué à l'aiguille de décharge corona s'optimise généralement entre 1  $\mu\text{A}$  et 5  $\mu\text{A}$  en mode positif. Si aucun changement dans le signal

n'est constaté lorsque le courant est augmenté, alors laisser le courant à la valeur la plus basse fournissant le meilleur signal ou le meilleur rapport signal/bruit.

## Optimiser la température de la sonde APCI

La quantité et le type de solvant influent sur la température optimale de la sonde APCI. À un débit élevé, la température optimale augmente.

- Régler la valeur de température par incréments de 50 °C à 100 °C de manière à obtenir le meilleur signal ou le meilleur rapport signal/bruit.

## Conseils d'optimisation

L'optimisation de la source d'ions réduit au maximum le besoin de nettoyage des composants de la source d'ions et de l'interface avec le vide.

- Utiliser la plus haute température possible lors de l'optimisation des composés. Une température de 700 °C est courante pour de nombreux composés. Des températures élevées contribuent à maintenir une source d'ions propre et à réduire le bruit de fond.
- Utiliser la valeur la plus élevée possible pour le débit de gaz pour l'interface Curtain Gas™ qui ne diminue pas la sensibilité. Cela permet de :
  - Empêcher la pénétration du débit de gaz de l'interface Curtain Gas™, ce qui peut produire un signal bruyant.
  - Éviter la contamination de l'orifice.
  - Augmenter globalement le rapport signal/bruit.
- Ajuster les réglages du micromètre horizontal pour diriger le liquide de pulvérisation de la sonde de manière à l'éloigner de l'ouverture pour :
  - Éviter la contamination de l'orifice.
  - Empêcher le perçage du flux de gaz pour l'interface Curtain Gas™, ce qui peut créer un signal instable.
  - Éviter un court-circuit électrique dû à la présence de liquide.  
Pour cela, utiliser le micromètre vertical afin de relever la sonde.
- Utiliser la plus faible tension de pulvérisation possible sans perte du signal. Se concentrer sur le rapport signal/bruit, et pas seulement sur le signal.
- Pour les débits supérieurs à 2 ml/min en mode APCI, équilibrer le spectromètre de masse avant de démarrer le flux de liquide pour s'assurer que la température de nébulisation est atteinte.

# Maintenance de la source d'ions

# 5

Les avertissements suivants s'appliquent à toutes les procédures de maintenance de cette section.



**AVERTISSEMENT !** Risque de surface chaude. Laissez la source d'ions Turbo V™ refroidir pendant au moins 30 minutes avant de commencer toute procédure de maintenance. Certaines surfaces de la source d'ions et de l'interface avec le vide deviennent chaudes pendant le fonctionnement.



**AVERTISSEMENT !** Risque d'incendie et de toxicité chimique. Garder les liquides inflammables à distance des flammes et des étincelles et les utiliser uniquement avec des hottes aspirantes ou dans des enceintes de sécurité.



**AVERTISSEMENT !** Risque de toxicité chimique. Portez un équipement de protection individuelle comprenant une blouse de laboratoire, des gants et des lunettes de sécurité pour éviter toute exposition de la peau ou des yeux.



**AVERTISSEMENT !** Risque de rayonnement ionisant, risque biologique ou risque de toxicité chimique. En cas de fuite de produits chimiques, passer en revue les fiches de données de sécurité du produit pour obtenir des instructions spécifiques. S'assurer que le système est en veille avant de nettoyer un déversement près de la source d'ions. Utiliser un équipement de protection personnelle approprié et des tissus absorbants pour contenir le déversement et le mettre au rebut conformément aux réglementations locales.



**AVERTISSEMENT !** Risque de choc électrique. Éviter tout contact avec les hautes tensions appliquées à la source d'ions durant le fonctionnement. Mettre le système en veille avant de régler le tube d'échantillonnage ou tout autre équipement à proximité de la source d'ions.

## Maintenance de la source d'ions

---



**AVERTISSEMENT !** Risque de perforation, risque de rayonnement ionisant, risque biologique ou risque de toxicité chimique. Cesser d'utiliser la source d'ions si la fenêtre correspondante est fissurée ou cassée et contacter un technicien de service (FSE) SCIEX. Tout matériau toxique ou nocif introduit dans l'appareil sera présent dans les émissions de la source. La pièce devrait être ventilée pour évacuer les émissions provenant de l'équipement. Éliminez les objets tranchants conformément aux procédures de sécurité établies par le laboratoire.

---

**ATTENTION :** Risque d'endommagement du système. Ne pas soulever ou transporter la source d'ions d'une seule main. La source d'ions est conçue pour être soulevée ou transportée à deux mains, une de chaque côté du système.

---

Cette section décrit les procédures de maintenance générale de la source d'ions. Pour déterminer la fréquence de nettoyage ou de maintenance de la source d'ions, considérer ce qui suit :

- Composés testés
- Propreté des échantillons et techniques de préparation d'échantillon
- Temps d'inactivité d'une sonde contenant un échantillon
- Temps d'exécution global du système

Ces facteurs peuvent entraîner des changements dans le rendement de la source d'ions, qui est l'indicateur de la nécessité d'un entretien.

Vérifier que la source d'ions installée est hermétiquement raccordée au spectromètre de masse et qu'il n'y a aucune trace de fuites de gaz. Inspecter régulièrement la source d'ions et ses raccords à la recherche de fuites. Nettoyez les composants de la source d'ions régulièrement pour préserver l'état de bon fonctionnement de celle-ci.

**ATTENTION :** Risque d'endommagement du système. Utiliser uniquement les méthodes et matériaux de nettoyage recommandés pour éviter d'endommager l'équipement.

---

### Matériel nécessaire

- Clé plate 1/4"
- Tournevis plat
- Méthanol de qualité LC-MS
- Eau désionisée qualité LC-MS
- Lunettes de sécurité
- Masque de respiration et filtre
- Gants non poudrés, nitrile ou néoprène recommandé
- Blouse de laboratoire

## Calendrier de maintenance recommandé

Le tableau suivant fournit un programme recommandé pour le nettoyage et la maintenance de la source d'ions. Consultez le *Guide des pièces et de l'équipement* pour obtenir la liste des consommables et des pièces de rechange.

**Conseil !** Exécutez les tâches de maintenance régulièrement afin de garantir un fonctionnement optimal du système.

Pour commander des consommables et connaître les exigences de service et de maintenance de base, contactez un responsable de maintenance qualifié (QMP). Contactez un technicien de service SCIEX pour toutes les autres exigences de service et de maintenance.

**Remarque :** Pour les numéros de référence, consultez le *Guide des pièces et des équipements*.

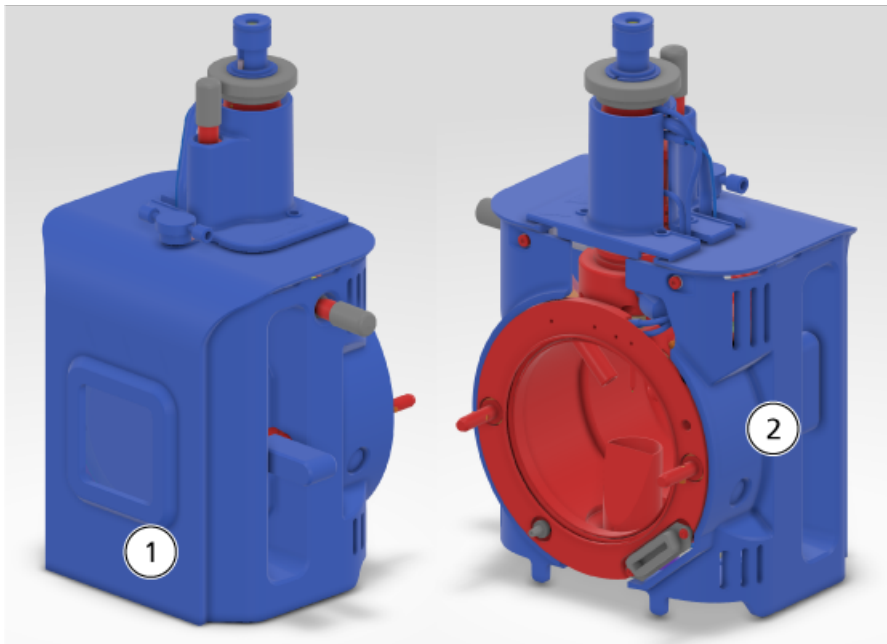
**Tableau 5-1 Tâches de maintenance de la source d'ions**

Composant	Fréquence	Tâche	Pour plus d'informations...
Sondes de source d'ions	Selon les besoins	Inspecter et remplacer	Voir <a href="#">Retirer la sonde</a> et <a href="#">Installer la sonde</a> .
Électrodes pour	Selon les besoins	Inspecter et remplacer	Voir <a href="#">Remplacer les doubles électrodes</a> .
Aiguille de décharge par effet corona	Selon les besoins	Remplacer	Voir <a href="#">Remplacer l'aiguille de décharge corona</a> .
Élément chauffant Turbo	Selon les besoins	Remplacer	Contactez le responsable de maintenance qualifié ou le technicien de service local.
Tube d'échantillonnage	Selon les besoins	Remplacer	Voir <a href="#">Brancher la conduite de la source d'ions</a> .

## Source d'ions Utilisation de la source d'ions

Les surfaces de la source d'ions chauffent pendant le fonctionnement. Les figures suivantes illustrent les surfaces qui refroidissent (bleu et gris) et celles qui restent chaudes pendant une période de temps prolongée (rouge). Ne touchez pas les surfaces indiquées en rouge lors de l'utilisation ou du retrait de la source d'ions.

Figure 5-1 Surfaces chaudes de la source d'ions (rouge = chaud, gris = tiède, bleu = manipuler avec soin)



Numéro	Description
1	Avant
2	Précédent


## Retirer la source d'ions

---

**Remarque :** L'azote continue à circuler à un débit de 9 l/min lorsque le spectromètre de masse est sous tension.

---

La source d'ions peut être retirée rapidement et facilement sans outils. Toujours retirer la source d'ions du spectromètre de masse avant d'effectuer tout entretien sur celle-ci ou d'échanger les sondes.

1. Arrêter toutes les analyses électroniques en cours.
2. Mettez le flux d'échantillon hors tension.
3. Arrêtez le système d'administration de solution d'étalonnage (CDS).
4. Cliquez sur **Standby** (  ) dans le panneau d'état.
5. Laissez la source d'ions refroidir pendant au moins 30 minutes.
6. Débranchez le tube d'échantillonnage de la prise de mise à la terre.

7. Débranchez la conduite de solution d'étalonnage du clapet anti-retour.
8. Tourner vers le haut les deux loquets de la source d'ions à la position de 12 heures afin de dégager cette dernière.
9. Éloigner délicatement la source d'ions de l'interface de dépression.

---

**Remarque :** Veillez à ne pas perdre les joints toriques installés sur l'interface avec le vide.

---

10. Placer la source d'ions dans un endroit propre et sûr.

## Nettoyer les surfaces de la source d'ions



---

**AVERTISSEMENT !** Risque d'électrocution. Retirez la source d'ions du spectromètre de masse avant de commencer cette procédure. Respecter toutes les pratiques de sécurité des travaux d'électricité.

---

Procédures préalables
-----------------------

- |  |
|--|
| <ul style="list-style-type: none"><li>• <a href="#">Retirer la source d'ions</a></li></ul> |
|--|

Nettoyer les surfaces de la source d'ions après un déversement ou si elles sont sales.

- Nettoyer les surfaces de la source d'ions avec un chiffon doux humide.

## Nettoyer la sonde

Rincer régulièrement la source d'ions, quel que soit le type de composé échantillonné. Pour ce faire, configurer une méthode dans le logiciel contrôleur, en particulier pour réaliser une opération de rinçage.

1. Passer à une phase mobile composée à 1:1 d'eau et d'acétonitrile ou à 1:1 d'eau et de méthanol.
2. Régler la position de la sonde de manière à ce qu'elle soit aussi éloignée que possible de l'orifice.
3. Dans le logiciel contrôleur, procéder comme suit :
  - a. Créer une méthode MS.
  - b. Régler la **température** entre **500 °C** et **600 °C**.
  - c. Définir Gaz 1 de la source d'ions et Gaz 2 de la source d'ions sur au moins **40**.
  - d. Régler le débit du gaz de l'interface Curtain Gas™ sur le réglage le plus élevé possible.
4. Attendre que le point de consigne de la température soit atteint.

5. Assurez-vous que la sonde et le tube d'échantillonnage sont bien rincés.

## Retirer la sonde



**AVERTISSEMENT !** Risque d'électrocution. Retirez la source d'ions du spectromètre de masse avant de commencer cette procédure. Respecter toutes les pratiques de sécurité des travaux d'électricité.

---

**ATTENTION :** Risque d'endommagement du système. Ne pas laisser les pointes des électrodes saillantes ou l'aiguille de décharge par effet corona toucher une partie quelconque du boîtier de la source d'ions afin d'éviter d'endommager la sonde.

---

### Procédures préalables

- [Retirer la source d'ions](#)

La sonde peut être retirée rapidement et facilement sans outils. Retirez systématiquement la source d'ions du spectromètre de masse avant de changer les sondes ou d'effectuer des travaux d'entretien sur la sonde.

1. Desserrez l'écrou du tube d'échantillonnage, puis débranchez le tube d'échantillonnage de la sonde.
2. Desserrez l'écrou de la tubulure de solution d'étalonnage, puis débranchez la tubulure de solution d'étalonnage de la sonde.
3. Desserrez l'anneau de retenue qui fixe la sonde au boîtier de la source d'ions.
4. Tirez délicatement la sonde vers le haut de la tour.
5. Mettez la sonde sur une surface propre.

## Remplacer les doubles électrodes



**AVERTISSEMENT !** Risque d'électrocution. Retirez la source d'ions du spectromètre de masse avant de commencer cette procédure. Respecter toutes les pratiques de sécurité des travaux d'électricité.

---



**AVERTISSEMENT !** Risque de perforation. Être vigilant lors de la manipulation de l'électrode. La pointe de l'électrode est extrêmement acérée.

---



**Procédures préalables**

- [Retirer la source d'ions](#)
- [Retirer la sonde](#)

La sonde contient des doubles électrodes. Remplacer les doubles électrodes en cas de diminution des performances.

**Remarque :** Après avoir remplacé l'électrode, évaluez l'effet du changement sur les performances du système.

Cette procédure s'applique aux deux sondes.

1. Retirez l'écrou de réglage de l'électrode, puis retirez les doubles électrodes.
2. Installer les doubles électrodes neuves à l'intérieur de la sonde, puis serrer l'écrou d'ajustement de l'électrode.
3. Installer la sonde. Consulter [Installer la sonde](#).
4. Installer la source d'ions sur le spectromètre de masse. Consulter [Installation de la source d'ions](#).
5. Raccorder la tubulure d'échantillonnage. Consulter [Brancher la conduite de la source d'ions](#).
6. Brancher la tubulure de la solution d'étalonnage.
7. Régler l'extension de la pointe de l'électrode. Consulter [Optimiser la position de la sonde double ESI](#) ou [Optimiser la position de la Sonde double APCI](#).

## Remplacer l'aiguille de décharge corona



**AVERTISSEMENT !** Risque d'électrocution. Retirez la source d'ions du spectromètre de masse avant de commencer cette procédure. Respecter toutes les pratiques de sécurité des travaux d'électricité.



**AVERTISSEMENT !** Risque de perforation. Manipuler l'aiguille avec précaution. La pointe de l'aiguille est extrêmement acérée.

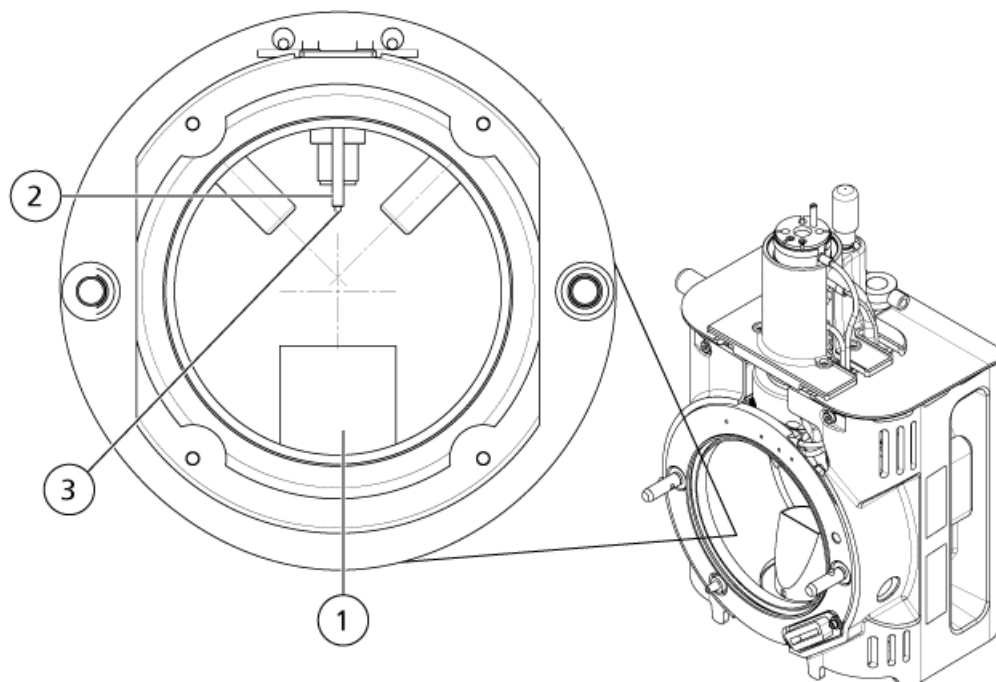
**Procédures préalables**

- [Retirer la source d'ions](#)
- [Retirer la sonde](#)

Si la pointe de l'aiguille de décharge corona est corrodée, elle pourrait ne pas pouvoir être retirée à la main. Dans ce cas, couper la pointe de l'aiguille pour la retirer, puis remplacer l'intégralité de l'aiguille de décharge corona.

1. Faire pivoter la source d'ions de telle sorte que le côté ouvert soit accessible.

**Figure 5-2 Aiguille de décharge par effet corona**



Numéro	Description
1	Cheminée d'évacuation
2	Manchon en céramique
3	Pointe d'aiguille de décharge corona

2. Tout en tenant la vis de réglage de l'aiguille de décharge corona entre le pouce et l'index d'une main et l'aiguille de décharge corona avec l'autre main, tourner la pointe de l'aiguille de décharge corona dans le sens contraire des aiguilles d'une montre afin de desserrer et de retirer délicatement la pointe. Consulter [Composants de la source d'ions](#).
3. Tirer doucement l'aiguille de décharge corona vers le bas à travers la cheminée d'évacuation pour l'enlever.
4. Insérer la nouvelle aiguille par la cheminée d'évacuation via le manchon en céramique aussi loin que possible.
5. Tout en tenant une pointe neuve entre le pouce et l'index d'une main et la vis de réglage de l'aiguille de décharge corona de l'autre main, tourner la pointe de l'aiguille de décharge corona dans le sens des aiguilles d'une montre afin de la mettre en place.
6. Insérer la sonde, puis installer la source d'ions sur le spectromètre de masse. Consulter [Installation de la source d'ions](#).

## Remplacer le tube d'échantillonnage



**AVERTISSEMENT !** Risque d'électrocution. Retirez la source d'ions du spectromètre de masse avant de commencer cette procédure. Respecter toutes les pratiques de sécurité des travaux d'électricité.

**Remarque :** Pour remplacer la conduite de solution d'étalonnage, consultez le *Guide de l'utilisateur du système*.

### Procédures préalables

- Arrêtez le flux de l'échantillon et vérifiez que tout gaz résiduel a été éliminé à travers le système d'évacuation de la source.
- [Retirer la source d'ions](#).

Utiliser la procédure suivante pour remplacer le tube d'échantillonnage s'il bloque.

1. Débranchez le tube d'échantillonnage de la sonde et du raccord de mise à la terre.
2. Remplacez la tubulure d'échantillonnage par une tubulure de longueur appropriée découpée à l'aide d'un coupe-tube adapté. Voir [Brancher la conduite de la source d'ions](#).
3. Installez la source d'ions. Voir [Installation de la source d'ions](#).
4. Commencez à assurer le versement de l'échantillon.

## Stockage et manipulation



**AVERTISSEMENT !** Risque pour l'environnement. Ne pas jeter les composants du système dans les déchetteries municipales. Suivre les réglementations locales lors de la mise au rebut des composants.

Exigences environnementales pour le stockage et le transport de la source d'ions :

- Température ambiante comprise entre -30 °C et +60 °C (-22 °F et 140 °F)
- Pression atmosphérique comprise entre 75 kPa et 101 kPa
- Humidité relative ne dépassant pas 99 %, sans condensation

# Dépannage de la source d'ions

# 6

Symptôme	Cause possible	Mesure corrective
Le logiciel SCIEX OS signale une panne du spectromètre de masse.	<ol style="list-style-type: none"><li>1. La sonde n'est pas installée.</li><li>2. La sonde n'est pas connectée correctement.</li></ol>	<ol style="list-style-type: none"><li>1. Installez la sonde. Voir <a href="#">Installer la sonde</a>.</li><li>2. Réinstaller la sonde :<ol style="list-style-type: none"><li>a. Retirer la sonde. Voir <a href="#">Retirer la sonde</a>.</li><li>b. Installer la sonde en prenant soin de bien serrer l'anneau de retenue. Voir <a href="#">Installer la sonde</a>.</li></ol></li></ol>
La pulvérisation n'est pas uniforme.	L'électrode est bloquée.	Remplacez l'électrode. Voir <a href="#">Remplacer les doubles électrodes</a> .
La température de la source n'est pas atteinte ou est trop élevée ou instable.	Le chauffage turbo est défectueux.	Contactez un technicien QMP ou FSE.
La sensibilité est de mauvaise qualité.	<ol style="list-style-type: none"><li>1. Les composants de l'interface (à l'avant) sont sales.</li><li>2. Des vapeurs de solvants ou d'autres composés inconnus sont présents à proximité de l'analyseur.</li><li>3. L'électrode la plus courte ne dépasse pas de la sonde.</li></ol>	<ol style="list-style-type: none"><li>1. Nettoyer les composants de l'interface, puis installer la source d'ions.</li><li>2. Optimisez le débit du gaz de l'interface Curtain Gas™. Voir <a href="#">Optimisation de la source d'ions</a>.</li><li>3. Réglez l'extension de la pointe de l'électrode. Consultez <a href="#">Optimiser la position de la sonde double ESI</a> ou <a href="#">Optimiser la position de la Sonde double APCI</a>.</li></ol>

<b>Symptôme</b>	<b>Cause possible</b>	<b>Mesure corrective</b>
Pendant le test, la source d'ions ne satisfait pas aux caractéristiques requises.	<ol style="list-style-type: none"><li>1. La solution de test n'a pas été préparée correctement.</li><li>2. Le spectromètre de masse a échoué aux tests d'installation.</li></ol>	<ol style="list-style-type: none"><li>1. Vérifier que la solution de test a été préparée correctement.</li><li>2. Si le problème ne peut pas être résolu, contacter l'ingénieur (FSE) afin qu'il réalise les tests d'installation.</li></ol>

## Dépannage de la source d'ions

Symptôme	Cause possible	Mesure corrective
Bruit de fond élevé.	<ol style="list-style-type: none"><li>1. La température est trop élevée.</li><li>2. La source d'ions est contaminée.</li></ol>	<ol style="list-style-type: none"><li>1. Optimisez la température.</li><li>2. Optimiser le débit du gaz chauffant.</li><li>3. Nettoyez ou remplacez les composants de la source d'ions, puis conditionnez la source d'ions et l'avant du système :<ol style="list-style-type: none"><li>a. Déplacez la sonde à la position la plus éloignée de l'orifice (verticalement et horizontalement).</li><li>b. Assurez-vous que le chauffage de l'interface est en marche.</li><li>c. Infuser ou injecter un mélange à 50:50 de méthanol et d'eau avec un débit de la pompe de 1 ml/min.</li><li>d. Dans le logiciel SCIEX OS, réglez la température sur <b>650</b>, le gaz 1 de la source d'ions sur <b>60</b> et le gaz 2 de la source d'ions sur <b>60</b>.</li><li>e. Réglez le débit du gaz de l'interface Curtain Gas™ sur <b>45</b> ou <b>50</b>.</li><li>f. Faire fonctionner pendant au moins 2 heures ou de préférence toute la nuit pour un résultat optimal.</li></ol></li></ol>

Symptôme	Cause possible	Mesure corrective
Les performances de la source d'ions se dégradent	<ol style="list-style-type: none"> <li>1. La sonde n'est pas optimisée.</li> <li>2. L'échantillon n'a pas été préparé correctement ou s'est dégradé.</li> <li>3. Les raccords d'introduction de l'échantillon fuient.</li> </ol>	<ol style="list-style-type: none"> <li>1. Optimisez la sonde. Consultez <a href="#">Optimisation de la sonde</a> ou <a href="#">Optimisation de la sonde APCI double</a>.</li> <li>2. Vérifiez que l'échantillon a été préparé correctement.</li> <li>3. Vérifiez que les raccords sont bien serrés et remplacez-les si les fuites continuent. Ne serrez pas trop les raccords.</li> <li>4. Installez et optimisez une autre source d'ions. Si le problème persiste, contactez un technicien de service</li> </ol>
Production d'arcs électriques ou d'étincelles.	La position de l'aiguille de décharge par effet corona est incorrecte.	Tournez l'aiguille de décharge par effet corona vers la plaque rideau et loin du flux du gaz chauffant. Voir <a href="#">Régler la position de l'aiguille de décharge corona</a> .
Le signal de la solution d'étalonnage est faible.	<ol style="list-style-type: none"> <li>1. Le système CDS n'est pas branché.</li> <li>2. La conduite du CDS est obstruée.</li> </ol>	<ol style="list-style-type: none"> <li>1. Inspecter les raccordements du CDS.</li> <li>2. Vérifier que la tubulure de solution d'étalonnage ne comporte pas d'obstructions ni de fuites.</li> </ol>

# Principes de fonctionnement : source d'ions

---

# A

## Mode d'ionisation par électronébulisation

La sonde est située au centre entre les deux chauffages Turbo, situés à un angle de 45 degrés de chaque côté de la sonde. La combinaison de la pulvérisation et du gaz sec chauffé du chauffage turbo est projetée à un angle de 90 degrés par rapport à l'orifice de la plaque rideau.

Seuls les composés qui ionisent dans le solvant liquide peuvent être générés en ions en phase gazeuse dans la source. L'efficacité et la vitesse de la génération d'ions dépendent de l'énergie de solvatation des ions spécifiques. Les ions dont l'énergie de solvatation est basse sont plus sujets à l'évaporation que ceux dont l'énergie de solvatation est supérieure.

L'interaction entre l'Spray Voltage et les chauffages Turbo contribue à concentrer le flux et augmente la vitesse d'évaporation des gouttelettes, entraînant alors l'intensification du signal d'ionisation. Le gaz chauffé augmente l'efficacité de l'évaporation des ions, ce qui entraîne une augmentation de la sensibilité et un meilleur contrôle du flux de l'échantillon.

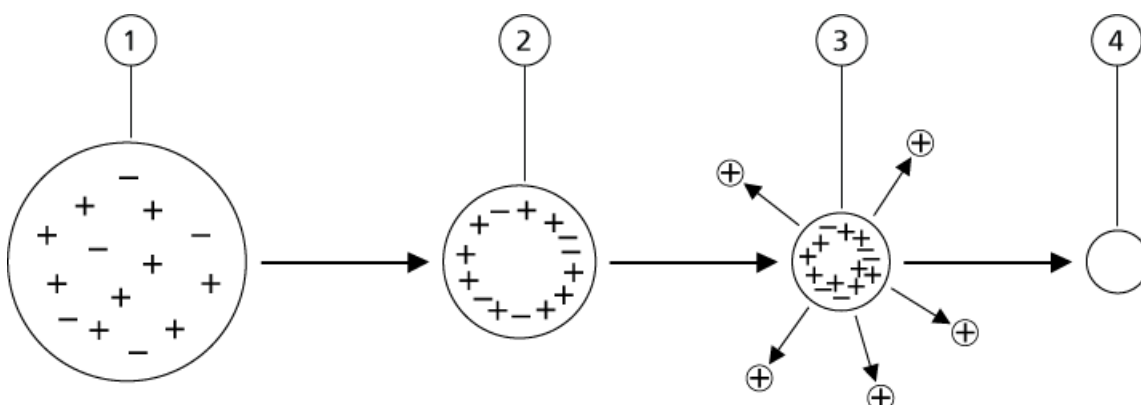
Une grande vitesse de débit de gaz nébuliseur sépare les gouttelettes du flux de l'échantillon liquide dans l'admission de l'Spray Voltage. En utilisant la haute tension variable appliquée au nébuliseur, la source d'ions applique une charge nette à chaque gouttelette. Cette charge facilite la dispersion des gouttelettes. Les ions à polarité simple sont attirés de préférence dans les gouttelettes par la haute tension à mesure qu'ils sont séparés du flux liquide. Cependant, cette séparation est incomplète et chaque gouttelette contient de nombreux ions à double polarité. Les ions à polarité simple sont prédominants dans chaque gouttelette et la différence entre le nombre d'ions chargés positivement ou négativement donne la charge nette. Seuls les ions en excès de la polarité prédominante sont disponibles pour leur évaporation et seule une fraction de ces ions s'évapore effectivement.

La sonde peut générer des ions à charges multiples à partir des composés comportant des sites de charges multiples, comme les peptides et les oligonucléotides. Cela est utile lors de l'analyse d'espèces de haut poids moléculaire dans lesquelles les charges multiples produisent des ions dont la valeur du rapport masse sur charge ( $m/z$ ) est comprise dans la plage de masse du spectromètre de masse. Cela permet de déterminer le poids moléculaire de routine des composés en kilodaltons (kDa).

Chaque gouttelette chargée contient un solvant et des ions positifs et négatifs, mais avec une polarité dominante. Consulter [Figure A-1](#). Comme un vecteur conducteur, les charges en excès restent à la surface des gouttelettes. À mesure que le solvant s'évapore, le champ électrique à la surface du précipité de gouttes augmente en raison de la réduction du rayon du précipité.



Figure A-1 Évaporation des ions



Numéro	Description
1	Le précipité de gouttes contient des ions des deux polarités, dont une dominante.
2	À mesure que le solvant s'évapore, le champ électrique augmente et les ions se déplacent à la surface.
3	À certaines valeurs de champ critiques, des ions sont émis par les gouttelettes.
4	Les résidus non volatils restent sous forme de particule sèche.

Si les gouttelettes contiennent un excès d'ions et que suffisamment de solvant s'en évapore, un champ critique est atteint pour chaque ion émis de la surface. En fin de compte, le solvant s'évaporera des gouttelettes en laissant une particule sèche composée de matière non volatile de la solution de l'échantillon.

Les énergies de solvation pour la plupart des molécules organiques étant inconnues, les sensibilités de tout ion organique à l'évaporation ionique sont difficiles à prédire. L'importance de l'énergie de solvation est évidente parce que les agents tensioactifs concentrés à la surface du liquide peuvent être détectés très finement.

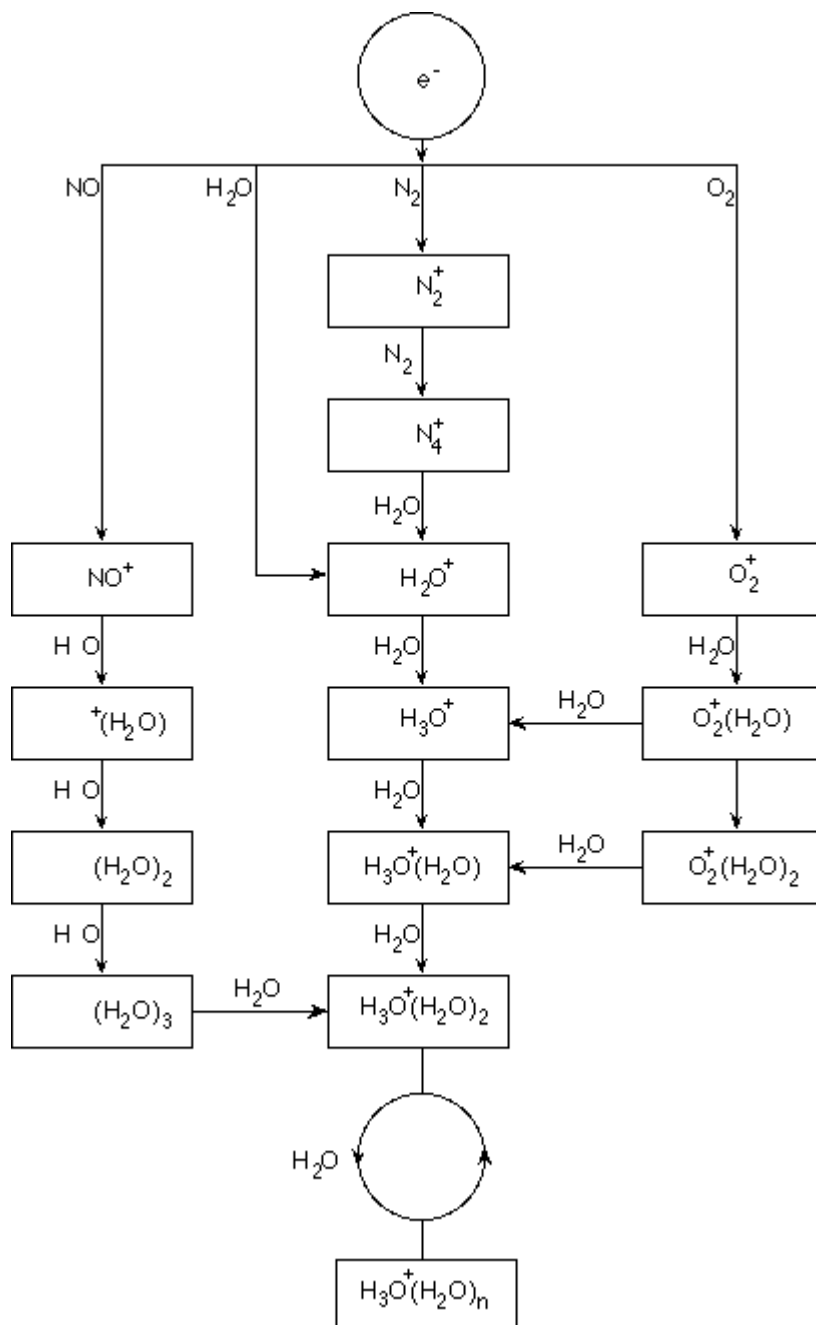
## Mode APCI

Les incompatibilités qu'impliquait par le passé l'association de la chromatographie en phase liquide avec la spectrométrie de masse étaient dues aux difficultés observées lors de la conversion des molécules relativement non volatiles de la solution liquide en gaz moléculaire sans provoquer de décomposition excessive. Le processus de la sonde double APCI, consistant en une nébulisation douce de l'échantillon dans un précipité de gouttelettes finement dispersées dans un tube en céramique chauffé, permet une vaporisation rapide de l'échantillon de sorte que les molécules de ce dernier ne se décomposent pas.

## Principes de fonctionnement : source d'ions

La figure suivante montre la réaction du flux du processus APCI pour des ions positifs réactifs, hydrates de proton,  $\text{H}_3\text{O}^+[\text{H}_2\text{O}]_n$ .

Figure A-2 Diagramme du flux de la réaction APCI



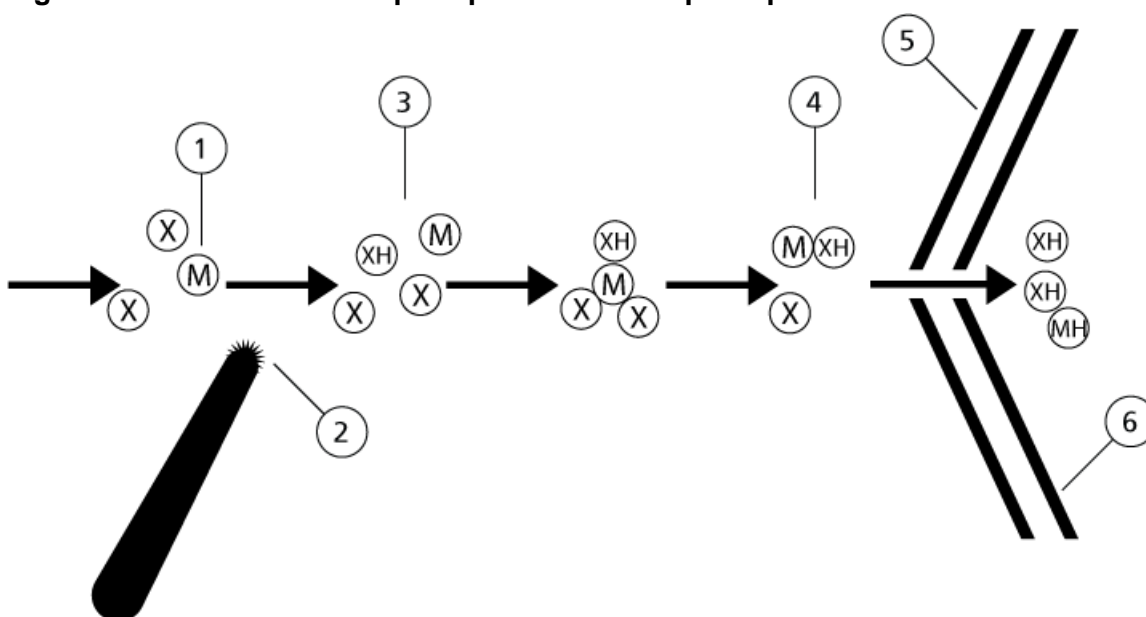
Les principaux ions primaires  $\text{N}_2^+$ ,  $\text{O}_2^+$ ,  $\text{H}_2\text{O}^+$  et  $\text{NO}^+$  sont formés par l'impact d'électrons créés par une décharge par effet corona sur les composants neutres majeurs de l'air. Bien que  $\text{NO}^+$  ne soit pas habituellement un des principaux constituants de l'air, sa concentration dans la

source d'ions est augmentée par les réactions de neutralité initiées par la décharge par effet corona.

Les échantillons introduits par la sonde double APCI sont pulvérisés, avec un gaz nébuliseur, dans le tube chauffé en céramique. À l'intérieur du tube, les gouttelettes de l'échantillon et du solvant dispersées finement sont soumises à une vaporisation rapide avec une décomposition thermique minimale. La vaporisation douce préserve l'identité moléculaire de l'échantillon.

Les molécules de l'échantillon et du solvant en phase gazeuse passent dans le boîtier de la source d'ions où l'ionisation par APCI est induite par une aiguille de décharge corona raccordée à l'extrémité du tube en céramique. Les molécules de l'échantillon sont ionisées par les collisions avec les ions réactifs créés par l'ionisation des molécules de solvant en phase mobile. Les molécules de solvant vaporisées ionisent pour produire les ions réactifs  $[X+H]^+$  en mode positif et  $[X-H]^-$  en mode négatif. Consulter [Figure A-3](#). Ce sont ces ions réactifs qui produisent des ions d'échantillonnage stable quand ils entrent en collision avec les molécules de l'échantillon.

Figure A-3 Ionisation chimique à pression atmosphérique



Numéro	Description
1	Échantillon.
2	Les ions primaires sont créés dans les environs de l'aiguille de décharge par effet corona
3	L'ionisation produit surtout des ions de solvant
4	Les ions réactifs réagissent aux molécules de l'échantillon formant des groupements
5	Plaque rideau
6	Interface

x = molécules de solvant ; M = molécules de l'échantillon

## Principes de fonctionnement : source d'ions

---

Les molécules de l'échantillon sont ionisées par un processus de transfert de protons en mode positif ou par transfert d'électrons ou de protons en mode négatif. L'énergie du processus d'ionisation APCI naît essentiellement de la collision du fait de la pression atmosphérique relativement élevée de la source d'ions.

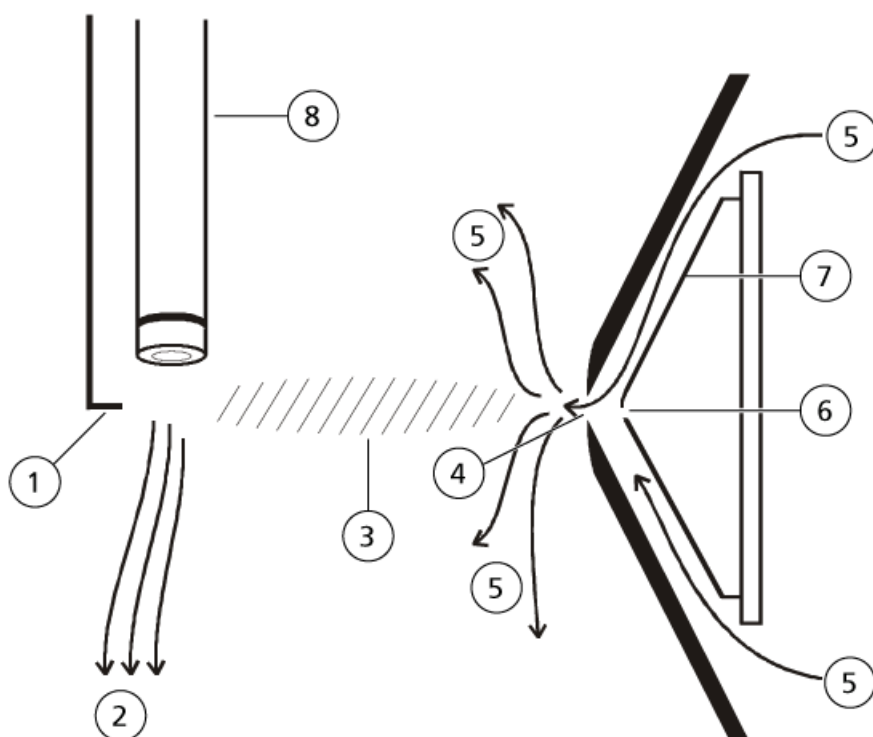
Pour les applications en phase inverse, les ions réactifs se composent de molécules de solvants protonées en mode positif et des ions d'oxygène solvatés en mode négatif. Avec une thermodynamique favorable, l'ajout des modificateurs change la composition des ions réactifs. Par exemple, l'ajout de tampons ou de modificateurs d'acétate peut faire de l'ion d'acétate  $[\text{CH}_3\text{COO}]^-$  le réactif primaire en mode négatif. Les modificateurs d'ammonium peuvent faire de l'ammoniac protoné  $[\text{NH}_4]^+$  le réactif primaire en mode positif.

Par les collisions, une distribution en équilibre de certains ions (p. ex. des ions en groupement d'eau protonée) est préservée. La probabilité d'une fragmentation prématurée de l'échantillon d'ions dans la source d'ions est faible en raison de l'influence modératrice des groupes de solvant sur les ions réactifs et la pression relativement forte des gaz de la source d'ions. En conséquence, le processus d'ionisation donne des ions moléculaires produits principalement pour l'analyse de masse dans le spectromètre de masse.

## Région d'ionisation APCI

Figure A-4 indique l'emplacement général du réacteur ion-molécule de la sonde double APCI. Les lignes inclinées indiquent un réacteur sans paroi. Un courant d'ions de décharge corona à démarrage automatique dans la plage du microampère est créé consécutivement au champ électrique entre l'aiguille de décharge et la plaque rideau. Les ions primaires, p. ex.  $\text{N}_2^+$  et  $\text{O}_2^+$ , sont formés par la perte d'électrons provenant du plasma à proximité immédiate de la pointe de l'aiguille de décharge. L'énergie de ces électrons est modérée par un certain nombre de collisions avec les molécules de gaz avant d'atteindre une énergie où leur courbe d'efficacité d'ionisation leur permet d'ioniser efficacement des molécules neutres.

Figure A-4 Région d'ionisation APCI



Numéro	Description
1	Pointe de l'aiguille de décharge
2	Débit de l'échantillon
3	Réacteur sans paroi
4	Ouverture de la plaque rideau
5	Gaz pour l'interface Curtain Gas™
6	Orifice
7	Plaque à orifice
8	Tube en céramique

Les ions primaires, à leur tour, génèrent des ions intermédiaires qui conduisent à la formation d'ions de l'échantillon. Les ions de la polarité choisie dérivent sous l'influence du champ électrique dans le sens de la plaque rideau et à travers le rideau de gaz dans l'analyseur de masse. L'ensemble du processus de formation des ions naît essentiellement de phénomènes de collision du fait de la pression atmosphérique relativement élevée de la sonde double APCI. Sauf dans la proximité immédiate de la pointe de l'aiguille de décharge, où la force du champ électrique est plus grande, l'énergie impartie à un ion par le champ électrique est faible en comparaison avec l'énergie thermique de cet ion.

## Principes de fonctionnement : source d'ions

---

Par les collisions, une distribution égale de certains ions (p. ex. des ions en groupement d'eau protonée) est préservée. Tout excédent d'énergie qu'un ion peut acquérir pendant le processus de réaction ion-molécule est thermalisé. Par la stabilisation des collisions, bon nombre des ions produits sont fixes, même si de nombreuses collisions se sont succédé. La formation des ions produits et des ions réactifs est régie par des conditions d'équilibre à une pression atmosphérique de fonctionnement de 760 Torr.

La sonde double APCI fonctionne comme un réacteur sans paroi, car les ions qui passent de la source d'ions vers la chambre à vide, puis finalement dans le détecteur, n'entrent jamais en collision avec la paroi. Ils entrent uniquement en collision avec d'autres molécules. Les ions sont également formés en dehors de la source d'ions désignée. Ils ne sont toutefois pas détectés et sont finalement neutralisés en interagissant avec la surface de la paroi.

La température de la sonde est un facteur important intervenant dans le fonctionnement de la sonde double APCI. Pour préserver l'identité moléculaire, la température doit être suffisamment élevée pour assurer une évaporation rapide. À une assez haute température de fonctionnement, les gouttelettes s'évaporent si rapidement que les molécules organiques sont désorbées de celles-ci avec un minimum de dégradation thermique. Si, toutefois, le réglage de la température est trop bas, le processus d'évaporation est plus lent et une pyrolyse, ou décomposition, peut se produire avant la fin de l'évaporation. Le fonctionnement de la sonde double APCI à des températures supérieures à la température optimale peut provoquer la décomposition thermique de l'échantillon.

# Paramètres de la source et tensions

# B

## Paramètres de sonde Twin ESI

Le tableau suivant indique les conditions de fonctionnement recommandées pour la sonde double ESI à trois débits différents. Pour chaque débit, le débit du gaz de l'interface Curtain Gas™ doit être aussi élevé que possible. La composition du solvant utilisé pour l'optimisation était un mélange à 1:1 d'eau et d'acétonitrile. Ces conditions représentent un point de départ pour l'optimisation de la sonde. Par un processus itératif, optimiser les paramètres en utilisant l'analyse des injections de flux de manière à obtenir le meilleur signal ou rapport signal/bruit possible pour le composé d'intérêt.

Tableau B-1 Optimisation des paramètres pour la sonde double ESI

Paramètres	Valeurs typiques			Plage de fonctionnement
	Bas	Moyen	Élevé	
Débit LC	5 µl/min à 50 µl/min	200 µl/min	1 000 µl/min	5 µl/min à 3 000 µl/min
Gaz de source d'ions 1 (gaz nébuliseur)	20 psi à 40 psi	40 psi à 60 psi	40 psi à 60 psi	0 psi à 90 psi
Gaz de source d'ions 2 (gaz chauffant)	0 psi	50 psi	50 psi	0 psi à 90 psi
Spray voltage	5 500 V	5 500 V	5 500 V	5 500 V
Alimentation gaz pour l'interface Curtain Gas™	25 psi	25 psi	25 psi	25 psi à 50 psi
Température <sup>1</sup>	Température ambiante à 200 °C	200 °C à 650 °C	400 °C à 750 °C	Jusqu'à 750 °C
Potentiel de défragmentation (DP) <sup>2</sup>	Positif : 70 V Négatif : -70 V	Positif : 70 V Négatif : -70 V	Positif : 70 V Négatif : -70 V	Positif : 0 V à 400 V Négatif : -400 V à 0 V

<sup>1</sup> Les valeurs de température optimales dépendent de la composition du composé et de la phase mobile. Une teneur aqueuse plus élevée nécessite une température plus élevée. La valeur zéro (0) signifie qu'aucune température n'est appliquée.

<sup>2</sup> Les valeurs DP dépendent du composé.

## Paramètres de la source et tensions

Tableau B-1 Optimisation des paramètres pour la sonde double ESI (suite)

Paramètres	Valeurs typiques			Plage de fonctionnement
	Bas	Moyen	Élevé	
Probe vertical micrometer setting (Réglage du micromètre vertical de la sonde)	7 à 10	2 à 5	0 à 2	0 à 13
Probe horizontal micrometer setting (Réglage du micromètre horizontal de la sonde)	4 à 6	4 à 6	4 à 6	0 à 10

## Paramètres de la sonde double APCI

Tableau B-2 Paramètre d'optimisation de la sonde double APCI

Paramètre	Valeur typique	Plage de fonctionnement
Débit LC	1 000 µl/min	200 µl/min à 3 000 µl/min
Gaz 1 de la source d'ions (gaz nébuliseur)	30 psi	0 psi à 90 psi
Alimentation gaz pour l'interface Curtain Gas™	25 psi	25 psi à 50 psi
Température <sup>3</sup>	400 °C	100 °C à 750 °C
Courant de nébulisation	Positif : 3 µA Négatif : -3 µA	Positif : de 0 mA à 5 µA Négatif : de -5 mA à 0 µA
Potentiel de défragmentation (DP)	Positif : 60 V Négatif : -60 V	Positif : 0 V à 300 V Négatif : -300 V à 0 V
Réglage du micromètre vertical de la sonde	4	Échelle : de 0 à 13

<sup>3</sup> La valeur de température dépend du composé.



## Description des paramètres

Tableau B-3 Paramètres dépendants de la source

Paramètre	Description
Gaz 1 de la source d'ions	Contrôle le gaz nébuliseur pour la sonde double ESI et la sonde double APCI. Voir <a href="#">Principes de fonctionnement : source d'ions</a> .
Gaz 2 de la source d'ions	Contrôle le gaz chauffant pour la sonde ESI. La meilleure sensibilité est obtenue lorsque la combinaison de la température et du débit du gaz chauffant conduit le solvant LC au point auquel il est presque entièrement vaporisé. Pour optimiser le gaz 2 de la source d'ions, augmentez le flux pour obtenir le meilleur signal ou le meilleur rapport signal/bruit en cas d'augmentation notable du bruit d'arrière-plan. Un débit de gaz trop élevé peut produire un signal bruité ou instable. Voir <a href="#">Principes de fonctionnement : source d'ions</a> .
Curtain Gas	Contrôle le débit du gaz de l'interface Curtain Gas™. L'interface Curtain Gas™ est située entre la plaque rideau et l'ouverture. Elle empêche la pénétration de l'air ambiant et des gouttes de solvants et la contamination des valeurs des éléments optiques ioniques tout en dirigeant les ions de l'échantillon vers la chambre à vide par la production de champs électriques entre l'interface avec le vide et l'aiguille de pulvérisation. La contamination des composants optiques d'entrée ioniques réduit la transmission Q0, la stabilité et la sensibilité, et augmente le bruit de fond.  Maintenir le débit de gaz de l'interface de Curtain Gas™ aussi élevé que possible sans perdre de sensibilité.
Température	Contrôle la chaleur demandée sur l'échantillon à vaporiser. La température optimale est la température la plus basse à laquelle l'échantillon est complètement vaporisé.  Optimiser par incréments de 50 °C.

## Paramètres de la source et tensions

Tableau B-3 Paramètres dépendants de la source (suite)

Paramètre	Description
Température - Sonde ESI	<p>Contrôle la température du gaz chauffant dans la sonde ESI.</p> <p>La meilleure sensibilité est obtenue lorsque la combinaison de la température et du débit du gaz 2 de la source d'ions conduit le solvant LC au point auquel il est presque entièrement vaporisé.</p> <p>À mesure que la teneur en matière organique du solvant augmente, la température optimale de la sonde diminue. Avec les solvants composés à 100 % de méthanol ou d'acétonitrile, les performances de la sonde peuvent être optimisées à une température minimale de 300 °C. À des débits d'environ 1 000 µl/min, les solvants composés d'eau à 100 % nécessitent une température de sonde maximale de 750 °C.</p> <p>Si le réglage de la température est trop bas, l'évaporation est incomplète et des gouttes visibles sont expulsées dans le boîtier de la source d'ions.</p> <p>Si la température est trop élevée, le solvant peut être vaporisé prématurément au niveau de la pointe de la sonde, en particulier si le réglage de celle-ci est trop bas (5 à 13).</p>
Température - Sonde APCI	<p>Contrôle la température de la sonde APCI.</p> <p>Comme la teneur en matière organique du solvant augmente, la température optimale de la sonde doit diminuer. Avec les solvants composés à 100 % de méthanol ou d'acétonitrile, les performances de la sonde peuvent être optimisées à des températures minimales de 400 °C à des débits de 1 000 µl/min. À un débit d'environ 2 000 µl/min, les solvants composés de 100 % d'eau nécessitent une température de sonde minimale de 700 °C.</p> <p>Si le réglage de la température est trop bas, l'évaporation est incomplète et des gouttes visibles sont expulsées dans le boîtier de la source d'ions.</p> <p>Si le réglage de la température est trop élevé, une dégradation thermique de l'échantillon se produit.</p>
Courant de nébulisation	<p>Contrôle le courant appliqué à l'aiguille de décharge par effet corona dans la sonde APCI. La décharge ionise les molécules de solvant qui, à leur tour, ionisent les molécules de l'échantillon. Pour la sonde APCI, le courant appliqué sur l'aiguille de décharge corona est généralement optimisé dans une fourchette large (de 1 à 5 µA en mode positif). Pour l'optimisation, commencez à 1, puis augmentez cette valeur de manière à obtenir le meilleur signal ou rapport signal/bruit possible. Si, lorsque le courant est augmenté, aucune variation du signal n'est observée, laissez le courant au niveau le plus bas qui permet d'obtenir la meilleure sensibilité (p. ex., 2 µA).</p>

Tableau B-3 Paramètres dépendants de la source (suite)

Paramètre	Description
Tension de pulvérisation	Sonde contrôle la tension appliquée au pulvérisateur dans la sonde ESI, qui ionise l'échantillon dans la source d'ions. La valeur du paramètre dépend de la polarité et affecte la stabilité du jet ainsi que la sensibilité.
Chauffage de l'interface	Active et désactive le chauffage de l'interface. Chauffer l'interface permet d'optimiser le signal d'ionisation et empêche la contamination des valeurs de l'optique ionique. À moins que le composé analysé par l'utilisateur ne soit extrêmement fragile, nous recommandons que l'interface soit chauffée.

## Position de la sonde

La position de la sonde peut affecter la sensibilité de l'analyse. Pour plus d'informations sur la manière d'optimiser la position de la sonde, consultez la section [Optimisation de la source d'ions](#).

## Composition du solvant

La concentration standard de formate d'ammonium ou d'acétate d'ammonium est de 2 mmol/l à 10 mmol/l pour les ions positifs et de 2 mmol/l à 50 mmol/l pour les ions négatifs. La concentration en acides organiques est comprise entre 0,1 % et 0,5 % en volume pour la sonde double ESI et entre 0,1 % et 1,0 % en volume pour la sonde double APCI.

Solvants courants :

- Acétonitrile
- Méthanol
- Propanol
- Eau

Modificateurs courants :

- Acide acétique
- Acide formique
- Formiate d'ammonium
- Acétate d'ammonium

Les modificateurs suivants ne sont pas fréquemment utilisés, car ils compliquent le spectre avec leurs mélanges d'ions et leurs combinaisons en groupements. Ils peuvent également atténuer la puissance du signal ionique des composés cibles.

- Triéthylamine (TEA)
- Phosphate de sodium

## Paramètres de la source et tensions










---

- Acide trifluoroacétique (TFA)
- Sulfate dodécyl de sodium













# Glossaire des symboles



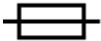









# C

**Remarque :** les symboles figurant dans le tableau suivant ne s'appliquent pas tous à chaque instrument.


Symbole	Description
	Marque de conformité réglementaire pour l'Australie. Indique que le produit est conforme aux exigences en matière de CEM de l'ACMA (Australian Communications Media Authority).
	Courant alternatif
A	Ampères (courant)
	Risque d'asphyxie
	Représentant agréé pour la Communauté européenne
	Risque biologique
	Marquage de conformité CE
	Marquage cCSAus. Indique une certification de sécurité électrique pour le marché canadien et américain.
	Numéro de référence
	Attention. Consultez les instructions pour des informations sur un danger éventuel. <b>Remarque :</b> Dans la documentation SCIEX, ce symbole signale un risque de blessure corporelle.

## Glossaire des symboles

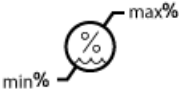
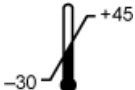






Symbole	Description
 	Étiquette d'avertissement RoHS pour la Chine. Le produit d'information électronique contient certaines substances toxiques ou dangereuses. Le nombre au centre correspond à la date de la période d'utilisation sans risque pour l'environnement (EFUP) et indique le nombre d'années civiles durant lesquelles le produit peut être utilisé. À l'expiration de l'EFUP, le produit doit immédiatement être recyclé. Les flèches formant un cercle indiquent que le produit est recyclable. Le code de date mentionné sur l'étiquette ou le produit indique la date de fabrication.
	Logo RoHS pour la Chine. Ce dispositif ne contient pas de substances toxiques ou dangereuses ni d'éléments dépassant les valeurs de concentration maximales. Par ailleurs, il s'agit d'un produit sans risque pour l'environnement pouvant être recyclé et réutilisé.
	Consulter le mode d'emploi.
	Risque d'écrasement
	Marquage cTUVus pour le TÜV Rheinland d'Amérique du Nord.
	Symbole Data Matrix pouvant être lu par un lecteur de codes-barres pour obtenir un identificateur de dispositif unique (UDI).
	Risque pour l'environnement
	Connexion Ethernet
	Risque d'explosion
	Risque de blessure oculaire
	Risque d'incendie

Symbole	Description
	Risque d'exposition à des produits chimiques inflammables
	Fragile
	Fusible
Hz	Hertz
	Symbole international de sécurité « Caution, risk of electric shock (ISO 3864) », également nommé symbole de haute tension Si le capot principal doit être retiré, contacter un représentant SCIEX afin de prévenir tout choc électrique.
	Risque de surface chaude
	Dispositif de diagnostic in vitro
	Risque de rayonnement ionisant
	Conserver au sec. Ne pas exposer à la pluie. L'humidité relative ne doit pas dépasser 99 %.
	Conserver en position droite.
	Risque de lacération ou de coupure
	Risque d'irradiation au laser
	Risque lié au levage

## Glossaire des symboles

Symbole	Description
	Risque magnétique
	Fabricant
	Danger provenant des pièces mobiles
	Risque lié au stimulateur cardiaque. Pas d'accès aux personnes porteuses de stimulateurs cardiaques.
	Risque de pincement
	Risque de gaz pressurisé
	Mise à la terre obligatoire
	Risque de perforation
	Risque de réaction chimique
	Numéro de série
	Risque de toxicité chimique
	Transporter et stocker le système entre 66 kPa et 103 kPa.
	Transporter et stocker le système entre 75 kPa et 101 kPa.



Symbole	Description
	Transporter et stocker le système dans les limites minimale ( <b>min</b> ) et maximale ( <b>max</b> ) spécifiées d'humidité relative, sans condensation.
	Transporter et stocker le système à une température comprise entre -30 °C et +45 °C.
	Transporter et stocker le système à une température comprise entre -30 °C et +60 °C.
	Connexion USB 2.0
	Connexion USB 3.0
	Risque de radiation ultraviolette
VA	Volts Ampères (alimentation)
V	Volts (tension)
	DEEE. Ne jetez pas cet équipement comme déchet municipal non trié. Risque pour l'environnement
W	Watts
	<i>aaaa-mm-jj</i> Date de fabrication

# Nous contacter

---

## Formation destinée aux clients

- En Amérique du Nord : [NA.CustomerTraining@sciex.com](mailto:NA.CustomerTraining@sciex.com)
- En Europe : [Europe.CustomerTraining@sciex.com](mailto:Europe.CustomerTraining@sciex.com)
- En dehors des États-Unis et de l'Amérique du Nord, visitez le site [sciex.com/education](http://sciex.com/education) pour obtenir les coordonnées.

## Centre d'apprentissage en ligne

- [SCIEX University™](#)

## Assistance technique SCIEX

SCIEX et ses représentants disposent de personnel dûment qualifié et de spécialistes techniques dans le monde entier. Ils peuvent répondre aux questions sur le système ou tout problème technique qui pourrait survenir. Pour plus d'informations, consultez le site Web SCIEX à l'adresse [sciex.com](http://sciex.com) ou choisissez parmi les options suivantes pour nous contacter :

- [sciex.com/contact-us](http://sciex.com/contact-us)
- [sciex.com/request-support](http://sciex.com/request-support)

## Cybersécurité

Pour obtenir les informations les plus récentes sur la cybersécurité des produits SCIEX, consultez la page [sciex.com/productsecurity](http://sciex.com/productsecurity).

## Documentation

Cette version du document remplace toutes les versions précédentes de ce document.

Adobe Acrobat Reader est nécessaire pour afficher ce document sous forme électronique. Pour télécharger la dernière version, accéder à <https://get.adobe.com/reader>.

Pour trouver la documentation du logiciel, consulter les notes de version ou le guide d'installation du logiciel fourni avec ce dernier.

Pour trouver la documentation du matériel, reportez-vous au DVD *Customer Reference* fourni avec le système ou le composant.

Les dernières versions de la documentation sont disponibles sur le site Web SCIEX, à l'adresse [sciex.com/customer-documents](http://sciex.com/customer-documents).

---

**Remarque** : Pour demander une version imprimée gratuite de ce document, contacter [sciex.com/contact-us](http://sciex.com/contact-us).

---